

ZPRÁVODAJ

města Horšovský Týn



červenec 2022 | číslo 7

Odběry krve
strana 6

Úspěch souboru
Klíček
strana 7

GO-GO tým
oslavil 20 let klubu
strana 20

TIP MĚSÍCE

V rámci Slavností města – Anenské poutě se můžete těšit na multižánrový hudební program na hlavní scéně v sadech Petra Bezruče, historický jarmark, kejklíře, divadlo pro děti, filmová představení, střeleckou soutěž, poutěvé atrakce a další doprovodný program.

Letní prázdniny přináší dětem mnoho zážitků z dovolených, táborů i z času stráveného s blízkými. Pro horšovskotýnské děti je v tomto období navíc očekávanou událostí i Anenská pout'. Ta letošní nabízí malým návštěvníkům kromě atrakcí u kina i filmové pohádky, loutkové divadlo, koncert zpěvačky Bibibum. Fanoušci kejklíře Půpy ani letos nepřijdou o jeho jedinečná vystoupení. Více na str. 17.

ZE SCHŮZE RADY MĚSTA DNE II. 5., 25. 5. a 8. 6. 2022

Projednala:

- cenovou nabídku Západočeského muzea v Plzni, příspěvkové organizace, Kopeckého sady 2, Plzeň na provedení archeologického výzkumu při akci „Horšov – vodovodní řad“ za cenu 22.800 Kč bez DPH tj. 27.588 Kč s DPH 21% a návrh Dohody o provedení archeologického výzkumu. RM schvaluje cenovou nabídku Západočeského muzea v Plzni, příspěvkové organizace, na provedení archeologického výzkumu při akci „Horšov – vodovodní řad“ za cenu 22.800 Kč bez DPH tj. 27.588 Kč s DPH 21%. RM schvaluje návrh Dohody o provedení archeologického výzkumu mezi městem Horšovský Týn a Západočeským muzeem v Plzni. RM pověřuje starostu podpisem této dohody.

- návrh smlouvy mezi městem a Plzeňským krajem o poskytnutí účelové dotace z programu „Obnova historického stavebního fondu v památkových rezervacích a zónách a staveb drobné architektury“ č. Z033/22 ve výši 100.000 Kč. Předmětem smlouvy je poskytnutí účelové finanční dotace určené na úhradu části nákladů stavebních a umělecko-řemeslných prací spojených se zachováním a obnovou Objektu, a to v následujícím rozsahu: „obnova fasády, oken, dveří, klempířských prvků, komínů a překrytí římsy domu čp. 91“. RM souhlasí se zněním smlouvy. RM pověřuje starostu podpisem smlouvy.

- cenovou nabídku od firmy MILER - MALÍŘSTVÍ, spol. s r.o. se sídlem K Terénu č.p. 96, Horšovský Týn, IČO 07770782 na opravu venkovních omítek a jejich nátěr včetně oprav komínových těles na objektu bytového domu č. p. 91 ul. Jelení Horšovský Týn. RM rozhodla o zadání VZMR na opravu venkovních omítek a jejich nátěr včetně oprav komínových těles na objektu bytového domu č. p. 91 ul. Jelení Horšovský Týn přímo firmě MILER - MALÍŘSTVÍ, spol. s r.o. se sídlem K Terénu č.p. 96, Horšovský Týn, IČO 07770782 za cenu 414.023 Kč bez DPH, cena včetně DPH činí 500. 967 Kč. RM souhlasí se zněním smlouvy. RM pověřuje starostu podpisem smlouvy.

- návrh smlouvy mezi městem a firmou MILER - MALÍŘSTVÍ, spol. s r.o. se sídlem: K Terénu č.p. 96, Horšovský Týn, IČO 07770782. Předmětem smlouvy je oprava objektu a venkovních omítek bývalé trafostanice v Žižkově ulici v Horšovském

Týně za cenu 179.995 Kč bez DPH, cena včetně DPH činí 217.793,95 Kč. RM rozhodla o zadání VZMR na přímo firmě MILER - MALÍŘSTVÍ, spol. s r.o. se sídlem K Terénu č.p. 96, Horšovský Týn, IČO 07770782 za cenu 179.995 Kč bez DPH, cena včetně DPH činí 217. 793,95 Kč. RM souhlasí se zněním smlouvy. RM pověřuje starostu podpisem smlouvy.

- podání žádosti v rámci dotačního titulu poskytovaného Plzeňským krajem „Podpora registrovaných útulků pečující o opuštěná a toulavá zvířata na území Plzeňského kraje 2022“ na zateplení buňky v zachytné stanici Horšovský Týn. RM souhlasí s podáním žádosti o dotaci.

- žádost předloženou vedoucí Městské knihovny o souhlas s přihlášením do projektu Česká knihovna 2022. RM souhlasí s podáním žádosti.

- žádost Klubu třetí armády Plzeň, Losiná 425, 33204, IČ 26992183 o poskytnutí finančního příspěvku na provoz historických vojenských vozidel, která se každoročně účastní květnových oslav osvobození v jihozápadních Čechách. RM souhlasí s poskytnutím finančního daru Klubu třetí armády Plzeň, ve výši 10.000,- Kč z kapitoly „Propagace města“.

- návrh Dodatku č. 2 ke Smlouvě o poskytnutí účelové dotace č. 02012022 ze dne 1. 3.2022 v rámci dotačního programu „Podpora sociálních služeb dle § 101a zákona o sociálních službách, Plzeňský kraj“ pro rok 2022. Finanční prostředky poskytnuté jako vyrovnávací platba se navyšují o 828.822 Kč na službu Pečovatelská služba. RM schvaluje Dodatek č. 2 ke Smlouvě o poskytnutí účelové dotace č. 02012022 ze dne 1. 3. 2022 mezi městem Horšovský Týn a Plzeňským krajem, se sídlem Škroupova 18, 306 13 Plzeň. RM pověřuje starostu podpisem tohoto dodatku.

- cenovou nabídku Západočeského muzea v Plzni, příspěvkové organizace, Kopeckého sady 2, Plzeň na provedení archeologického výzkumu při akci „Tasnovice – připojení vrtu HV-1“ za cenu 12.650 Kč bez DPH tj. 15.307 Kč s DPH 21% a návrh Dohody o provedení archeologického výzkumu. RM schvaluje cenovou nabídku Západočeského muzea v Plzni, příspěvkové organizace, Kopeckého sady 2, Plzeň na provedení archeologického výzkumu při akci „Tasnovice –

připojení vrtu HV-1“ za cenu 12.650 Kč bez DPH tj. 15.307 Kč s DPH 21%. RM schvaluje návrh Dohody o provedení archeologického výzkumu mezi městem Horšovský Týn a Západočeským muzeem v Plzni.

- výzvu k podání nabídky vč. zadávací dokumentace a smlouvy o dílo na zakázku malého rozsahu na stavební práce s názvem „Pod Loretou, Horšovský Týn“. RM schválila výzvu k podání nabídky vč. zadávací dokumentace a smlouvy o dílo na zakázku malého rozsahu na stavební práce s názvem „Pod Loretou, Horšovský Týn“. RM ukládá OMIM vypsát výběrové řízení na uvedenou akci a oslovit firmy dle předloženého soupisu k zaslání cenové nabídky.

- předloženou žádost předsedy společenství vlastníků Horšovský Týn, Karla Čapka 138, 139, Horšovský Týn o vyjádření (souhlas) ke stavbě „Zateplení bytového domu Karla Čapka 138, 139, Horšovský Týn“ dle předložené projektové dokumentace vyhotovené společností Arch Energy s.r.o., IČ 01795937, Sokolovská 1105/100, Plzeň. RM souhlasí se stavbou „Zateplení bytového domu Karla Čapka 138, 139, Horšovský Týn“ dle předložené projektové dokumentace, nová dlažba před vstupy a nový okapový chodníček budou umístěny na pozemku města parc. č. 1579/4, k. ú. Horšovský Týn a budou ve vlastnictví investora stavby.

- žádost společnosti Film Servis Plzeň s.r.o., Mánesova 1915/80, 301 00 Plzeň, IČO 02748053 o podporu ve výši 25.000 Kč na nákup filmových licencí a tech. zajištění projekce na zámku v Horšovském Týně včetně propagační aktivity projektu. RM souhlasí s podporou ve výši 15.000 Kč z rozpočtu města Horšovský Týn z kapitoly Reprezentace města.

- žádost vedoucí knihovny o souhlas se změnou pondělní půjčovní doby v období letních prázdnin a to ze současné od 13:00 - do 18:00 hodin na dobu od 13:00 do 17:00 hodin z důvodu nevyužívání tohoto času čtenáři. RM souhlasí se změnou půjčovní doby v období letních prázdnin.

- žádost spolku Tlapky v naději, z.s. se sídlem Horšov 47, Horšovský Týn o souhlas s bezplatným zábořem veřejného prostranství v prostoru ul. Sady Petra Bezruče při pořádání dobročinné akce (24. 9. 2022) ve prospěch útulku pro psy v Horšovském Týně. RM souhlasí s pořádáním akce. RM

Vydává: **MKZ Horšovský Týn** | 5. května 50, 346 01 Horšovský Týn | Tel.: +420 379 415 151, + 420 724 160 150, E-mail: zpravodaj@mkzht.cz

Náklad: 2 200 ks | **ZDARMA** | Uzávěrka příštího čísla: **15. července 2022** | Zpravodaj 08/2022 vychází: **1. srpna 2022**

Grafický návrh a zpracování: BcA. Patricie Císlarová | Redakce: Leona Císlarová, Andrea Bauerová | Jazyková korektura: Mgr. Luděk Thomayer

Foto na titulní straně: Archiv MKZ Horšovský Týn

Zpravodaj naleznete také na **www.mkzht.cz** | Informace o dění ve městě Horšovský Týn najdete také na **www.horsovskytyn.cz**

Tisk: CV print, Cihlářská 503, 344 01 Domažlice, Tel.: +420 379 778 748, + 420 607 567 583, E-mail: cvprint@seznam.cz

Pravidla pro vydávání Zpravodaje města Horšovský Týn a platný ceník inzerce naleznete na **www.mkzht.cz**

Registrační značka: MKČREI 1529 | Periodický tisk územního samosprávného celku

ukládá spolku si zajistit smlouvu na zábor veř. prostranství dle OZV města se správcem Bytes HT.

- žádost o vyjádření podpory domovu Clementas Janovice, s.r.o., Rozvojová zóna 504, 340 21 Janovice nad Úhlavou, IČ 073 42 802 pro zařazení domova do sítě poskytovatelů sociálních služeb. RM souhlasí s poskytnutím podpory domovu Clementas Janovice pro zařazení domova do sítě poskytovatelů sociálních služeb.

- žádost o schválení postavení dřevěného přístřešku pro uložení zahradního náčiní o rozměrech 2 m x 3 m x 2 m bez pevného spojení se zemí na pronajaté části pozemku parc. č. 74, k. ú. Horšovský Týn, ozn. jako díl VIII/19a. RM souhlasí s postavením dřevěného přístřešku pro uložení zahradního náčiní o rozměrech 2 m x 3 m x 2 m bez pevného spojení se zemí na pronajaté části pozemku parc. č. 74, k. ú. Horšovský Týn, ozn. jako díl VIII/19a.

- nabídku na zpracování PD pro provádění stavby „Obytná zóna Lidická – VI. Etapa“ od společnosti Prime-com s.r.o., Sladkovského 545/13, 326 00 Plzeň, IČ 07772769 za celkovou nabídkovou cenu 318.900 Kč Kč bez DPH. RM souhlasí s předloženou cenovou nabídkou firmy. RM schvaluje návrh smlouvy o dílo mezi městem Horšovský Týn a firmou Prime-com s.r.o., Sladkovského 545/13, 326 00 Plzeň, IČ 07772769 na zpracování PD pro provádění stavby „Obytná zóna Lidická – VI. Etapa“ od společnosti Prime-com s.r.o., Sladkovského 545/13, 326 00 Plzeň, IČ 07772769 za celkovou nabídkovou cenu 318.900 Kč Kč bez DPH. RM pověřuje starostu podpisem smlouvy o dílo.

- žádost vedoucí Městské knihovny Horšovský Týn na uzavření knihovny pro veřejnost ve dnech 4. 7. 2022 a 22. 7. 2022 z důvodu čerpání dovolené. RM souhlasí s uzavřením knihovny v navržených termínech.

- návrh vedoucí odboru SVZ na navýšení úhrad za poskytování pečovatelské služby od 1. 7. 2022 v souladu s vyhláškou č. 34/2022 ze dne 18. 2. 2022. RM souhlasí s navýšením úhrad za poskytování pečovatelské služby od 1. 7. 2022.

- žádost ředitele ZŠ o navýšení účelového příspěvku na realizaci plánované výměny poslední části staré dlažby 1. patra budovy ZŠ. Důvodem je navýšení cen stavebního materiálu, což způsobilo navýšení ceny rekonstrukce z původních 450 tis. Kč na 530 tis. Kč. RM souhlasí s navýšením účelového příspěvku dle žádosti.

- žádost o odkoupení části pozemku města parc. č. 1523/2 o výměře cca. 28 m² - ostatní plocha, ostatní komunikace, k. ú. Horšovský Týn (Vrchlického ulice) pod přenosnou stavbou garáže pro osobní automobil. RM ukládá OMIM připravit podklady do ZM s doporučením schválit záměr města prodat požadovanou část pozemku o výměře cca 23 m² pod stavbou garáže a části mezi pozemkem

žadatele (parc. č. 1523/166) a garáží za cenu stanovenou dle zásad tvorby ceny pozemků, které město bude prodávat.

- žádost o odkoupení části pozemku města parc. č. 1579/136 o výměře cca. 80 m² ostatní plocha, ostatní komunikace, k. ú. Horšovský Týn (Vančurova ulice). Žadatel je vlastníkem nemovitosti čp. 287, Vančurova ul., objekt bývalé prodejny zeleniny. Na části požadovaného pozemku se ale nachází rampa pro sousední objekt čp. 187, na části o výměře cca 30 m² – travní porost. RM ukládá OMIM připravit podklady do ZM s doporučením neschválit záměr města prodat požadovanou část pozemku o výměře cca 30 m² (travní porost).

- žádost spolku „Obnova kaple srdce Ježíšovo v Kocourově“ o poskytnutí dotace na činnost v roce 2022. RM souhlasí s poskytnutím dotace ve výši 7.500 Kč z rozpočtové kapitoly Individuální dotace ostatním společenským organizacím v roce 2022. RM schvaluje veřejnoprávní smlouvu k přidělené dotaci.

- žádost spolku „Obnova kaple srdce Ježíšovo v Kocourově o poskytnutí dotace na zajištění „Kocourovské poutě“ v roce 2022. RM souhlasí s poskytnutím dotace ve výši 4.500 Kč z rozpočtové kapitoly Individuální dotace ostatním společenským organizacím v roce 2022. RM schvaluje veřejnoprávní smlouvu k přidělené dotaci.

Vzala na vědomí:

- informaci OMIM o změně výměry jednoho z propachtovaných pozemků parc. č. 130/2 v k. ú. Horšovský Týn z 541 m² na 511 m². RM po projednání schvaluje návrh Dodatku č. 1 k pachtovní smlouvě. RM pověřuje starostu podpisem tohoto Dodatku č. 1.

- zápis o nález tubusu v soklové části památníku osidlování pohraničí v ul. Pivovarská, který byl nalezen při rekonstrukci Pivovarské ul. Tubus a byl otevřen za přítomnosti vedoucí Okresního archivu Domažlice, referentky OSA MěÚ a radních. Tubus byl po otevření předán do Okresního archivu Domažlice se sídlem v Horšovském Týně. Nález obsahoval listinu, drobné kovové mince a papírové koruny.

- Rozhodnutí č. 1 o poskytnutí dotace na výkon sociální práce z kapitoly 313 – MPSV státního rozpočtu na rok 2022 ve výši 687.114 Kč.

- informaci o poskytnutí finančního příspěvku (dotace) na vyhotovení lesních hospodářských plánů ve výši 286.359 Kč, kterou obdrželo město Horšovský Týn od Krajského úřadu Plzeňského kraje, Škroupova 1760/18, 301 00 Plzeň.

- informaci OMIM o žádosti o ukončení pachtovní smlouvy na část pozemku parc. č. 74, díl VIII/13 v k.ú. Horšovský Týn o výměře 470 m² dohodou. RM po projednání schvaluje návrh Dohody o skončení nájmu. RM pověřuje starostu podpisem této dohody.

- oznámení ředitelky Mateřské školy Horšovský Týn, okres Domažlice, příspěvková organizace o uzavření MŠ o hlavních prázdninách. V době od 4. 7. – 5. 8. 2022 bude uzavřena MŠ Pionýrů. MŠ Vančurova bude uzavřena od 25. 7. – 26. 8. 2022. Obě zařízení budou uzavřena od 25. 7. do 5. 8. 2022. Rodiče byli informováni.

- rozhodnutí č. 5211000113 o poskytnutí finančních prostředků ze SFŽP ČR na akci „Areál koupaliště v Horšovském Týně“ v rámci výzvy 10/2021 formou dotace ve výši 1.797.926,80 Kč na vybudování zelené střechy s akumulací schopností.

Přidělila:

- na základě návrhu a doporučení Komise pro přidělování bytů v DPS byt č. 1, jižní strana, o výměře 45,55 m², umístěný v přízemí.

- na základě návrhu a doporučení Komise pro přidělování bytů v DPS byt č. 3, jižní strana, o výměře 49,95 m², umístěný v přízemí.

Seznámila se:

- s výsledkem výběrového řízení veřejné zakázky malého rozsahu na stavební práce pod názvem „Tasnovice – připojení vrtu HV-1“. Výzva byla zaslána třem firmám. Na adresu zadavatele došly ve stanovené lhůtě tři nabídky. RM se shoduje s názorem komise pro otevření a hodnocení nabídek a přiděluje tuto zakázku uchazeči s nejnižší nabídkovou cenou, firmě Chodské vodárny a kanalizace, a.s., Bezděkovské předměstí 388, 344 78 Domažlice, IČ: 49788761 s nabídkovou cenou ve výši 947.059,41 Kč bez DPH tj. 1.145.941,89 Kč vč. DPH 21%. RM pověřuje starostu podpisem smlouvy o dílo.

- s výsledkem výběrového řízení veřejné zakázky malého rozsahu na stavební práce pod názvem „Horšov – vodovodní řad“. Výzva byla zaslána třem firmám. Na adresu zadavatele ve stanovené lhůtě došly tři nabídky. RM se shoduje s názorem komise pro otevření a hodnocení nabídek a přiděluje tuto zakázku uchazeči s nejnižší nabídkovou cenou, firmě Chodské vodárny a kanalizace, a.s. se sídlem Bezděkovské předměstí 388, 344 78 Domažlice, IČ: 49788761 s nabídkovou cenou ve výši 1.512.345,02 Kč bez DPH tj. 1.829.937,47 Kč vč. DPH 21%. RM pověřuje starostu podpisem smlouvy o dílo.

- s výsledkem výběrového řízení veřejné zakázky malého rozsahu na stavební práce pod názvem „Rekonstrukce malé vodní nádrže, k. ú. Kocourov u Horšovského Týna p. č. 44/1“. Výzva byla zaslána třem firmám. Na adresu zadavatele ve stanovené lhůtě došly tři nabídky. RM se shoduje s názorem komise pro otevření a hodnocení nabídek a přiděluje tuto zakázku uchazeči s nejnižší nabídkovou cenou, firmě Dufek Group s.r.o., Dvořákova 457, 344 01 Domažlice, IČ 08345384 s nabídkovou cenou ve výši 3.855.216,92 Kč bez DPH tj. 4.664.812,47

Kč vč. DPH 21%. RM pověřuje starostu podpisem smlouvy o dílo.

Krácenno, originál zápisu uložen v kanceláři starosty.

*Zpracovala: Ing. Eva Princlová,
tajemnice MěÚ*

Usnesení ze zasedání ZM č. 24/2022 konaného dne 16. 5. 2022

Zastupitelstvo města Horšovský Týn:

01. schvaluje návrhovou komisi ve složení Ing. Jiří Janský a MUDr. Ondřej Plášil.

02. schvaluje program 24. zasedání ZM v předloženém znění.

03. bere na vědomí zprávu o přijatých organizačních opatřeních k zabezpečení usnesení zasedání ZM č. 23 ze dne 4. 4. 2022

04. bere na vědomí zprávu Finančního výboru ZM.

05. bere na vědomí zprávu Kontrolního výboru ZM.

06. schvaluje bezúplatné nabytí pozemku parc. č. 2353/26 – ostatní plocha, ostatní komunikace o výměře 2768 m², k. ú. Horšovský Týn z vlastnictví ČR – příslušnost hospodařit s majetkem státu Státní pozemkový úřad, IČ 01312774, se sídlem Husinecká 1024/11 a, Praha 3 – Žižkov zapsaného na LV 10002 v katastru nemovitostí vedeném Katastrálním úřadem pro Plzeňský kraj, Katastrální pracoviště Domažlice pro obec Horšovský Týn, katastrální území Horšovský Týn do vlastnictví města Horšovský Týn.

07. schvaluje bezúplatný převod pozemků pod stavbami silnic II. třídy a III. třídy v k.ú. Hašov p. č. 511/3 o výměře 67 m², p.č. 481/15 o výměře 484 m², v k.ú. Horní Metelsko p. č. 649/2 o výměře 93 m², v k.ú. Borovice u Horšovského Týna p. č. 788/9 o výměře 146 m², v k.ú. Svinná u Štítar p. č. 292/18 o výměře 1961 m², v k.ú. Horšovský Týn p. č. 2589/14 o výměře 264 m², p. č. 2592/3 o výměře 93 m², p.č. 2592/4 o výměře 155 m², p.č. 2592/6 o výměře 85 m², p.č. 2592/7 o výměře 144 m², vše ostatní plocha-silnice do vlastnictví Plzeňského kraje, IČ 70890366, Škroupova 1760/18, Plzeň, hospodaření se svěřeným majetkem kraje – Správa a údržba silnic Plzeňského kraje, p.o., Koterovská 462/162, 326 00 Plzeň.

08. schvaluje Smlouvu o bezúplatném převodu vlastnického práva k nemovité věci, kterou dojde k převodu pozemku parc. č. 2439 – ostatní plocha, ostatní komunikace o výměře 1628 m², k. ú. Horšovský Týn z vlastnictví ČR – příslušnost hospodařit s majetkem státu – Úřad pro zastupování státu ve věcech majetkových, IČ 69797111, Rašínovo nábřeží 390/42, Praha 2 do vlastnictví města Horšovský Týn.

09. schvaluje Smlouvu o bezúplatném převodu vlastnického práva k nemovité věci,

kterou dojde k převodu pozemku parc. č. 1166 – ostatní plocha, ostatní komunikace o výměře 857 m², k.ú. Semošice z vlastnictví ČR – příslušnost hospodařit s majetkem státu – Úřad pro zastupování státu ve věcech majetkových, IČ 69797111, Rašínovo nábřeží 390/42, Praha 2 do vlastnictví města Horšovský Týn.

10. neschvaluje záměr města prodat části pozemků parc. č. 1102/1 a 2975/1 vše orná půda v k.ú. Horšovský Týn.

11. schvaluje záměr města směniti část pozemku parc. č. 532/2 o výměře 23 m², k. ú. Hašov z vlastnictví města Horšovský Týn a část pozemku parc. č. st. 8 o výměře 23 m², k. ú. Hašov do vlastnictví města Horšovský Týn. Směna pozemků se uskuteční bez finančního dorovnání, za podmínky, že po podpisu smlouvy musí stávající vlastník stavby (váhy) prokázat, že stavba byla odstraněna, jinak se smlouva ruší a je od prvo počátku neplatná, to vše před vkladem smlouvy do katastru nemovitostí k provedení vkladu vlastnického práva. Stavba váhy na pozemku bude odstraněna na jeho náklady a zároveň uhradí i náklady na směnu částí dotčených pozemků (vyhotovení geometrického plánu, správní poplatek za vklad práva do katastru nemovitostí).

12. schvaluje záměr města směniti pozemek parc. č. 92 – orná půda o výměře 665 m², k. ú. Tasnovice z vlastnictví města Horšovský Týn a části pozemku parc. č. 116/4 – orná půda, k. ú. Tasnovice, tvořící ochranná pásma vodních zdrojů do vlastnictví města Horšovský Týn. Souběžně s touto směnou bude uzavřena i služebnost inženýrské sítě na nově vybudovaný vodovodní řad propojující oba vrty. Směna pozemků se uskuteční bez finančního dorovnání. Náklady na směnu částí dotčených pozemků (vyhotovení geometrického plánu, správní poplatek za vklad práva do katastru nemovitostí) uhradí město Horšovský Týn.

13.

a) schvaluje zrušení stávajících věcných práv – předkupní právo a výhrada práva zpětné koupě váznoucích na pozemcích parc. č. 1102/18, 1102/19 vzniklých z kupní smlouvy č. 04/2017 uzavřené dne 20. 3. 2017 s kupujícími. Výmaz těchto práv z katastru nemovitostí bude proveden dle Dohody o zániku věcných práv – předkupního práva a výhrady práva zpětné koupě, uzavřené mezi městem Horšovský Týn a kupujícími, veškeré náklady spojené se zápisem této Dohody uhradí kupující.

b) schvaluje nevymáhání smluvní pokuty vzniklé z kupní smlouvy č. 04/2017 uzavřené dne 20. 3. 2017 s kupujícími.

14.

a) souhlasí s realizací směny komunikace Plzeňské ulice – parc. č. 2585/4 v k. ú. Horšovský Týn (pouze vozovka) v majetku města za parc. č. 2585/33 v k. ú. Horšovský Týn z majetku Plzeňského kraje (ul. 5. května a průjezd přes náměstí až po křižovatku

pod zámkem).

b) ukládá RM připravit záměr směny do zasedání ZM.

15. neschvaluje poskytnutí dotace Diecézní charitě Plzeň, se sídlem Hlavanova 16, Plzeň na podporu provozu Komunitního centra v Horšovském Týně na rok 2022.

16. schvaluje rozpočtové opatření č. 3/2022 rozpočtu města v předloženém znění.

17. poskytuje z rozpočtu města dotaci na činnost v roce 2022 těmto organizacím pracujícím s dětmi a mládeží: Rodinné centrum Myška Lola, z.s. - 35000,- Kč, Vodácký oddíl „7“, z.s. - 120000,- Kč, GO-GO Horšovský Týn z.s. - 120000,- Kč.

18. schvaluje vzor Veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí individuální dotace mezi Městem Horšovský Týn a žadateli, jímž se poskytuje dotace v roce 2022

19. poskytuje z rozpočtu města na rok 2022 z programové dotace „Podpora činnosti – sport a tělovýchova – reprezentace města v dlouhodobých mistrovských soutěžích“ dotaci těmto organizacím: Tělovýchovná jednota Dynamo Horšovský Týn, z.s. - 340000,- Kč, Vodácký oddíl „7“, z.s. - 55000,- Kč, Aktiv Sport Horšovský Týn, z.s. - 80000,- Kč.

20. schvaluje vzor Veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí programové dotace mezi Městem Horšovský Týn a žadateli, jímž se poskytuje dotace v roce 2022.

21. neposkytuje z rozpočtu města na rok 2022 z programové dotace „Podpora činnosti – sport a tělovýchova – reprezentace města v dlouhodobých mistrovských soutěžích“ dotaci Tělovýchovné jednotě Sedmihoří Oplotec z.s. na nákup techniky.

22. souhlasí s pořízením Změny č. 6 územního plánu města Horšovský Týn zkráceným postupem dle §55a zákona č. 183/2006 Sb., o územním plánování a stavebním řádu (stavební zákon), ve znění pozdějších předpisů.

23. - 29.

a) souhlasí s pořízením Změny č. 6 – záměrem A) B) C) D) E) F) G) územního plánu Horšovský Týn a obsahem Změny

b) ukládá odboru výstavby a územního plánování, MěÚ Horšovský Týn pořizovat územně plánovací dokumentaci v souladu se stavebním zákonem, dále v souladu s vyhláškou č. 500/2006 Sb., o územně analytických podkladech, územně plánovací dokumentaci a způsobu evidence územně plánovací činnosti ve znění vyhlášky č. 458/2012.

c) souhlasí v souladu s § 45 odst. 4 stavebního zákona po dohodě s fyzickými osobami, jejichž výhradní potřebou bylo pořízení Změny č. 6 – záměru A) - G) vyvoláno, s částečnou úhradou nákladů na zpracování výše uvedené změny ze strany žadatelů.

30. - 38.

a) souhlasí s pořízením Změny č. 6 – záměrem H) CH) I) J) K) L) M) N) O) územního plánu Horšovský Týn a obsahem Změny

b) ukládá odboru výstavby a územního plá-

nování, MěÚ Horšovský Týn pořizovat územně plánovací dokumentaci v souladu se stavebním zákonem, dále v souladu s vyhláškou č. 500/2006 Sb., o územně analytických podkladech, územně plánovací dokumentaci a způsobu evidence územně plánovací činnosti ve znění vyhlášky č. 458/2012.

39.

souhlasí s návrhem určeného zastupitele pro pořízení Změny č. 6 ÚP Horšovský Týn:

- určeným zastupitelem pro spolupráci s pořizovatelem Změny č. 6 územního plánu Horšovský Týn bude starosta města Ing. Josef Holeček (v souladu s § 47 odst. 1 stavebního zákona – určený zastupitel),
- pořizovatel Změny č. 6 územního plánu Horšovský Týn bude odbor výstavby a územního plánování, Městského úřadu Horšovský Týn.

Krácenno, originál zápisu uložen v kanceláři starosty.

Zpracovala: Ing. Eva Princlová, tajemnice MěÚ

Závěrečný účet města Horšovský Týn za rok 2021, stav města k pololetí 2022 a výhled ke konci letošního roku

Dne 27. 6. 2022 se uskutečnilo jednání zastupitelstva města, které projednalo a schválilo výsledek hospodaření města za loňský rok. Jak si vedlo město v loňském roce, v době „koronavirové“?

Základním dokumentem pro hospodaření města byl rozpočet, který byl schválen v prosinci 2020 jako schodkový a jeho dalších 7 úprav, tedy rozpočtových opatření. Daňové příjmy města činily 105,8 mil. Kč, nedaňové příjmy 18,7 mil. Kč, kapitálové příjmy (prodeje majetku) 8,5 mil. Kč a přijaté dotace 34,2 mil. Kč, což představuje celkový příjem 167,2 mil. Kč. Na výdajové straně činily výdaje celkem 236 mil. Kč. A jaké bylo skutečné plnění rozpočtu k 31. 12. 2021?

Příjmy celkem činily 168 mil. Kč a celkové výdaje pak 182,2 mil. Kč. Město tak hospodařilo se ztrátou 14,2 mil. Kč. Na pokrytí výdajů města byly použity vedle rozpočtových příjmů i vlastní zdroje, které činily k 31. 12. 2021 celkem plus 54,7 mil. Kč. Město Horšovský Týn v roce 2021 nečerpalo ani nesplácelo žádný úvěr.

Co v sobě skrývají předchozí čísla? Ve městě se nic nedělo a finance na výdajové straně se „projedly“? Pokusím se rozklíčovat důležité milníky loňského finančního roku:

- rekonstrukce ul. Plzeňská – výdaje činily 10,1 mil. Kč
 - cyklostezka CT3 Semošice – H. Týn – výdaje činily 10,1 mil. Kč (s dotací)
 - vodovod a kanalizace Semošice – výdaje činily 25,5 mil. Kč (s dotací), jsem rád, že se v rámci této akce daly do pořádku i rozbité místní komunikace a nenaplnily se tak obavy některých škarohlídů, že na to nebudou finance, když se staví koupaliště v H. Týně
 - oprava objektu sýpky – výdaje činily 4,2 mil. Kč (s dotací)
 - nákup pozemků (splátka za pozemky v Lidické ulici) – 3,8 mil. Kč
 - oprava sever. části hradby měst. opevnění – výdaje činily 2,1 mil. Kč (s dotací)
 - investiční prostředky – nemovité věci (správa bytů a nebytů) – výdaje činily 1,5 mil. Kč
 - veřejné osvětlení Domažlická ul. - výdaje činily 1,6 mil. Kč
- Samozejmě, že předchozí řádky nejsou konečným výčtem všech aktivit ve městě. Opravovaly se místní komunikace včetně chodníků, udržovaly se a opravovaly vodovody a kanalizace, město financovalo předškolní výchovu, základní vzdělání a uměleckou školu, dále pak provoz knihovny, městského kulturního zařízení, místní kulturní památky (městská památko-

vá rezervace). Město dále financovalo sport, bydlení, komunální služby a územní rozvoj, bytové hospodářství, veřejné osvětlení, ochranu životního prostředí, bezpečnost a veřejný pořádek. Kontrola hospodaření města za rok 2021 byla provedena nezávislým auditorem, nebyla zjištěna žádná rizika v celoročním hospodaření Města Horšovský Týn a účetní závěrku hodnotí bez výhrad.

A co se děje nyní na počátku prázdnin a ještě bude zahájeno do konce roku?

Z dopravních staveb je to :

- rekonstrukce části Pivovarské ulice včetně nového parkoviště – provádí se
- chodník v Horšově (s dotací) - hotovo
- stavební úpravy místní komunikace v ul. Josefa Hory - provádí se
- dokončení nového napojení ulice Pod Loretou - bude zahájeno
- oprava místní komunikace Dolní Metelsko – Věvrov (s dotací) - bude zahájeno
- cyklostezka CT3 Lazce (s dotací) – bude zahájena

Z kapitoly vodního hospodářství :

- vystrojení nového vrtu v Tasnovicích – zahájeno (s dotací)
- rekonstrukce rybníka v Dolním Metelsku (s dotací) - hotovo
- rekonstrukce rybníka v Kocourově (s dotací) - bude zahájeno
- část chybějícího vodovodu v Horšově - bude zahájeno
- nová trafostanice u ČOV – hotovo

Kultura a sport :

- oprava sýpky (dotace Plzeňského kraje) - hotovo
 - oprava měšťanského domu v ul. Jelení čp. 91 (s dotací) – zahájeno
 - výstavba loděnice - bude zahájeno
 - workout, venkovní fitness - hotovo
 - koupaliště Horšovský Týn – probíhá (střednědobý úvěr)
 - výměna sedaček, podlahové krytiny a nouzového osvětlení v kinosále (podána dotace) – bude zahájeno
- Bydlení, územní rozvoj
- nákup pozemků (poslední splátka za pozemky v Lidické ulici) - hotovo
 - demolice staveb v bažantnici - hotovo
 - obytná zóna U potoka – realizace infrastruktury - bude zahájeno
 - demolice vybydleného domu v Podražnici – hotovo (s dotací)
 - nové veřejné osvětlení v ul. Nerudova a Boženy Němcové - probíhá

Ale dosti bilancování, nejen prací živ je člověk. Naše děti, školou povinné, dostaly vysvědčení a začaly jim prázdniny. Na nás dospělé čekají dovolené a také starosti, jak co nejlépe dětem zorganizovat dva nastávající měsíce prázdnin. Naštěstí hygienická situace u nás v Česku a v Evropě je stabilizovaná, a tak se ruší přísná restriktivní opatření a pokračuje návrat k normálnímu životu. Můžeme se tak opět podívat k moři, nebo se vydat do hor, anebo strávit dovolenou u nás v Česku. Zvu Vás na naši tradiční Anenskou pouť, která pro velký úspěch, se bude opět konat v Sadech Petra Bezruče. Léto budí pochváleno!

*Starosta města
Ing. Josef Holeček*

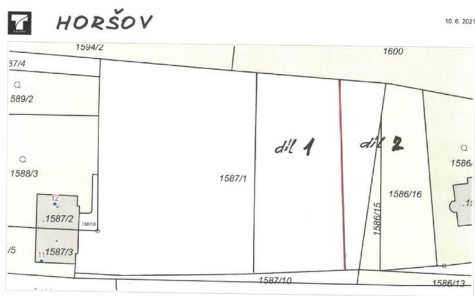
**V pondělí 4. 7. 2022 bude pro veřejnost uzavřen
MěÚ z důvodu odstávky IT systému.**

Děkujeme za pochopení.

**Uzávěrka příštího čísla zpravodaje je 15. 7. 2022.
Příspěvky zasílejte na e-mail zpravodaj@mkzht.cz**

Město nabízí k prodeji 2 stavební parcely v Horšově za účelem výstavby rodinného domu, každý pozemek je o výměře cca 1192 m² - přesná výměra bude stanovena geometrickým plánem.

Bližší informace k prodeji jsou k dispozici na webových stránkách města (Úřední deska) nebo u paní Ježkové, tel: 379 415 138.



Město Horšovský Týn
náměstí Republiky 52, 346 01 Horšovský Týn

Tajemnice městského úřadu vyhlašuje výběrové řízení
na obsazení pracovního místa:

„vedoucí odboru majetku a investic města“

Požadované vzdělání: VŠ stavební, technické, právní nebo ekonomické
Pracovní náplň: komplexní činnost při správě majetku města, dotační politika města, majetkoprávní úkony, zabezpečování řádného průběhu zadávání veřejných zakázek
Výhodou: praxe v oblasti veřejné správy, zkouška odborné způsobilosti, zkušenosti s přípravou veřejných zakázek

Přihlášky do 15.07.2022 do 10:00 hodin

Více info na www.horsovskytyn.cz nebo na tel. 379 415 117

dobré zprávy

HIGH GRASS NA „ROZCESTÍ“.

Tak se to konečně podařilo, naše CD je na světě. Po třiceti letech hraní vydává bluegrassová kapela High grass – Vysoká tráva album s názvem „Rozcestí“. Jsou na něm písně, které zrcadlí náš dlouholetý repertoár – písně převzaté a námi otextované i písně v originálu. Pokud budete mít chuť si poslechnout směs tradičního a moderního bluegrassu, country a to všechno okoušené špetkou irské muziky, naše CD se snaží toto vše posluchačům nabídnout. Album „Rozcestí“ si můžete zakoupit v Regionálním informačním centru Horšovský Týn.

*Za kapelu High grass – Vysoká tráva
Slávek Vrba*

OCHOTNÍCI VE ŽLUTICÍCH

Poslední květnový víkend se konal 49. ročník západočeské oblastní přehlídky venkovských divadelních souborů Žlutické divadelní léto 2022. Od pátku do neděle se uskutečnilo v Kulturním domě ve Žluticích sedm představení. Soutěžily divadelní soubory z Kolovče, Třemošné, Chrástu, Mýta, Losině, Žlutice a s inscenací Neběhej s nůžkami v ruce v režii Hany Žákové také Divadelní ochotnický soubor při MKZ Horšovský Týn. Ten se žlutické přehlídky úspěšně zúčastňuje téměř každý rok a mnohokrát získal postup na národní přehlídku Krakonošův divadelní podzim. Letošním nominovaným na přehlídku do Vysokého nad Jizerou je Divadelní spolek J. K. Tyl Mýto.

Na návrh odborné poroty obdrželi dva naši členové tato ocenění:

Čestné uznání za herecký výkon Andrea Dufková za roli Nell

Cenu za herecký výkon Michal Pivoňka za roli Charlieho

Děkujeme za reprezentaci na oblastní přehlídce a gratulujeme oceněným!

*Za MKZ Horšovský Týn
Leona Císlarová*



V rámci Anenské poutě

BEZPLATNÉ A ANONYMNÍ

TESTOVÁNÍ INFEKČNÍCH ONEMOCNĚNÍ

PRO VEŘEJNOST!

KDY? 23. 7. 2022 15 -18 hod

Kde? CENTRUM JANA, Dobrovského 253, Horšovský Týn

Můžete nás kontaktovat na tel.: 605 255 385, 724 027 951

Pouze test odhalí HIV pozitivitu. Využijte příležitosti a zajděte si na něj!

Pro více informací o naší službě navštivte www.centrumjana.cz

Pro více informací o HIV navštivte www.prevencehiv.cz

ODBĚRY KRVE

Český červený kříž Domažlice s Transfúzní stanicí v Klatovech oznamují, že odběry krve se uskuteční v úterý 12. července 2022 v prostorách MKZ Horšovský Týn od 14:00 do 16:30 hodin, nám. Republiky 105.

K odběru potřebujete kartičku zdravotní pojišťovny a legitimaci krve. Ženy mohou dávat krev 4x do roka – minimální doba mezi odběry jsou tři měsíce. U mužů se v současné době rovněž doporučuje frekvence 4x do roka.



ze školních lavic

KLÍČEK V MIKULOVĚ

Krásné, téměř letní počasí, přivítalo 26. a 27. května v ji-homoravském Mikulově folklórní soubor Klíček ze ZUŠ Horšovský Týn. Ten se tam vydal na celorepublikové kolo soutěže souborů lidové hudby, kam zaslouženě postoupil z krajského kola v Plzni. Pečlivá příprava se opět vyplatila a Klíček s programem písní z našeho regionu a s jejich taneč-ním doprovodem, získal krásné druhé místo. Velkou radost všech žáků i vedoucích podpořila ještě zvláštní cena poroty, kterou dostal zpěvák souboru Karel Benda. Tento školní rok byl pro Klíček velmi úspěšný, zasloužili se o to všichni žáci, které svým odhodláním a nadšením dělají radost vedoucí-mu Miroslavu Šimandlovi, Petru Kreysovi, Gabriele Černé a v neposlední řadě ředitelce ZUŠ Aleně Svobodové.

foto a text:

Petr Kreysa, Miroslav Šimandl, Karel Benda, Alena Svobodová, Gabriela Černá a Klíček



ŠKOLNÍ VÝLET DO NABBURGU

Po dvou letech jsme mohli zorganizovat školní exkurzi do partnerského města Nabburg, zúčastnili se jí žáci ze 7., 8. a 9. tříd ZŠ Horšovský Týn pod vedením p. uč. Anny Ježkové a Moniky Toupalové. Dopoledne jsme strávili v příjemném muzeu ve volné přírodě v Neusath-Perschen, kde nás provedl pan Josef Götz a paní učitelka Gerda Bayer v doprovodu bývalého starosty pana Armina Schärtla. Ten stále chválil, jak jsou naši žáci disciplinovaní. Prohlédli jsme si zemědělské statky a další velmi pěkně zachované historické budovy a seznámili jsme se s chovem tradičních domácích zvířat, které se ve skanzenu chovají v původní podobě. Na památku si všichni odnesli suvenýry v podobě kšiltovky s logem muzea. Za zajištění exkurze ve skanzenu děkujeme paní Petře Zeitler.

Odpoledne jsme se přemístili do centra Nabburgu, kde jsme navštívili městské muzeum se zajímavou expozicí historie osídlení a všechny zaujaly vycpané exponáty zvířat žijících v hornofalcké oblasti. Na rozloučenou připravil pan Götz s

VÍTÁNÍ OBČÁNKŮ

Dne 26. května 2022 se v obřadní síni radnice uskutečnilo slavnostní vítání občánků do života. Starosta města Ing. Josef Holeček přivítal do života pět nových občánků našeho města a předal dětem a rodičům malý dárek.

Město Horšovský Týn bude rodiče informovat o dalším termínu vítání občánků zaslanou pozvánkou.

Klub společenských akcí

SVATBA NANEČISTO

V úterý 14. června 2022 se v obřadní síni Městského úřadu v Horšovském Týně uskutečnil svatební obřad. Na tom by nebylo nic divného, kdyby hlavními aktéry celé akce nebyli žáci 9.A místní základní školy. Nutno podotknout, že se všichni zúčastnění zhostili svých rolí s veškerou vážností a svatba nanečisto proběhla se vším všudy – nechyběl svatební pochod, proslov slečny oddávající, prstýnky ani „novomanželský“ polibek. Následovalo focení a samozřejmě slavnostní oběd v Zámecké restauraci. Menu bylo také tradiční: knedlíčková polévka a svičková omáčka s kynutým knedlíkem. Výborný dvoupatrový dort, který upekla teta jedné ze žáků, ukončil naši svatbu nanečisto.

Chtěli bychom touto cestou poděkovat matrikářce městského úřadu paní Aleně Nedvědové za vstřícnost a ochotu při realizaci naší představy. Nejen, že nás provázela celým svatebním obřadem, ale po jeho skončení nás stručně seznámila s prací matriky a trpělivě odpovídala na zvědavé dotazy ohledně své práce. Poděkování patří i paní Veronice Baumannové a celému personálu Zámecké restaurace za skvělou svatební hostinu.

Věra Táborská a třída 9.A



paní Bayer pro všechny žáky sladký dárek, a tak jsme si z výletu odnesli krásné zážitky a mnoho vzpomínek na další milé setkání v bavorském partnerském městě.

Mgr. Anna Ježková



Z MAŠOVIC DO PRAHY

Když jsme přijeli do Prahy, tak jsme šli na Karlův most okolo Klementina. U Karlova mostu čekali průvodci pro školy, kteří nás rozdělili do skupin a poté se ptali na otázky a za správné odpovědi dávali „zlatáky a drahokamy“ jako body. Ke konci hry nám dali mapu u Kampy a museli jsme hledat odpovědi na otázky ve skupinách.

Poté jsme šli do Muzea Karla Zemana a poté do Muzea fantastických iluzí. Pak se šlo k autobusu a poté metrem do Smysluplné školy, kde jsme přespávali. Někdo šel ještě večer do Stínadel.

Druhý den jsme odnesli krosny zpátky do autobusu. Poté jsme odjeli tramvají do Strahovského kláštera, kde nám řekli něco o klášteře a šli jsme se podívat na obrazy. Po Strahovském klášteře jsme se šli najíst do menzy. Po jídle jsme navštívili Zrcadlové „bludiště“ a Štefánikovu hvězdárnu na Petříně. Poté jsme jeli lanovkou dolů a šli jsme navštívit Valdštejnskou zahradu, kde se stala taková věc...

Když ředitel s ostatními odcházel, tak si nevšiml, že mu chybí třetina dětí. Odešlo se bez nás. Po pár minutách jsme si všimli, že odešli a museli jsme je doběhnout, poté jsme došli k autobusu a dojeli do školy jen s půlhodinovým zpožděním.

M. Janděčka, žák 9. ročníku ZŠ Adélka



SEMINÁŘ JAK NA TABLET A CHYTRÝ TELEFON

Na konci května uspořádala Městská knihovna Horšovský Týn ve spolupráci s neziskovou organizací Moudrá sovička čtyřhodinový seminář Jak na tablet a chytrý telefon. Seminář byl určen seniorům od 65 let a díky programu Digitální odysea od Nadace Vodafone byla tato vzdělávací akce zcela zdarma. Lektor ukázal účastníkům, jak správně a bezpečně ovládat chytrý telefon a tablet a jak využívat všechny jejich dostupné funkce a na ně navazující aplikace. Všichni účastníci se dozvěděli spoustu nových a užitečných informací a navíc strávili příjemné dopoledne.

PASOVÁNÍ NA ČTENÁŘE

Středa 8. června byla velkým dnem pro druháčky ze ZŠ a OŠ Horšovský Týn. V horšovskotýnské knihovně se totiž konalo Pasování na čtenáře. Protože všichni dokázali, že se naučili číst, mohl je pan starosta slavnostně pasovat na čtenáře, stejně jako král pasoval statečné muže na rytíře. Součástí tohoto slavnostního aktu bylo předání čtenářských průkazů a knížky pro prvňáčka, kterou v letošním roce byla kniha Dubánek a tajný vzkaz od spisovatelky Kláry Smolíkové a fotografa Petra Václavka. Tuto knížku nelze koupit v žádném knihkupectví, byla vydána speciálně k této příležitosti. Knihovnice se těší na nové čtenáře!

knihovna

**Městská knihovna Horšovský Týn
upozorňuje čtenáře na změnu půjčovní
doby v červenci a srpnu 2022.**

Pondělí	9:00 – 12:00	13:00 – 17:00
Úterý	zavřeno	
Středa	9:00 – 12:00	13:00 – 17:00
Čtvrtek	9:00 – 12:00	13:00 – 17:00
Pátek	9:00 – 12:00	13:00 – 15:00

**Uzavřena knihovna bude pouze
4. 7. a 22. 7. 2022.**



**Přejeme Vám krásné léto
a příjemně strávené chvíle
při čtení knih z naší knihovny.**

BESEDY PRO DĚTI
ZE ZÁKLADNÍ ŠKOLY

V květnu naši knihovnu navštívili žáci prvního stupně ZŠ Horšovský Týn a také třetíci ze ZŠ v Blížejově. Povídali jsme si o knížkách a vyrobili jsme si vlastní záložky do knížek. S prvňáčky jsme poznávali popletené pohádky a luštili jsme pohádkovou křížovku. Se staršími dětmi jsme se vydali do země fantasy a Harryho Pottera a zkusili jsme vymyslet bájná zvířata, která nikdo nikdy neviděl. Všichni si návštěvu knihovny moc užili a knihovnice se těší na besedy v příštím školním roce.



Vaše knihovnice

DEN DĚTÍ

Díky tomu, že sbor dobrovolných hasičů poskytl kulturní místnost v hasičské zbrojnici, mohl Svaz tělesně postižených v Horšovském Týně uspořádat 31. května oslavu Dne dětí pro žáky ZŠ a OŠ v našem městě. Zúčastnili se jí žáci 1. až 5. třídy ZŠ speciální a 1. až 5. třídy ZŠ v Nádražní ulici. Zajímavé soutěže a taneční vystoupení připravila paní Menšíková a vše proběhlo za přispění ostatních členek, které pro děti připravily drobné odměny a sladkosti. Hudební doprovod zajistil pan Daniel Dietz a bezvadný výběr skladeb rozpohyboval při tanci nejen děti, ale i dospělé. Akce se vydařila, spokojeny byly děti, paní učitelky i pořadatelé. Všem, kteří se na konání této akce podíleli, patří velký dík.

Za STP Miloslava Baxová

SCHŮZKA VOLYŇSKÝCH ČECHŮ



Na výroční schůzce volyňských Čechů zahrál Jan Holoubek.

Foto: J. Příbková

PRAVIDELNÉ TVOŘIVÉ DÍLNY

TVOŘIVÉ DÍLNY MAMÝ, z. s.
HORŠOVSKÝ TÝN

LEKTORKA:
MgA. ANDREA GOMBÁROVÁ

DRAMAŤÁK s tvořením

PRO DĚTI OD PĚTI LET
OD ZÁŘÍ 2022

Prožitková VÝTVARKA

INFORMACE NA
MAMYART@SEZNAM.CZ



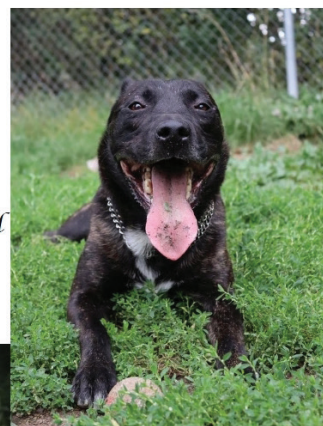
TLAPKY V NADĚJI z. s.



více informací na tel: 602 723 120

ROKY HLEDÁ DOMOV

Cca 3 roky starý pes, kříženec nejspíše ovčáka a bulla. Je to velmi aktivní pes. Je učenlivý a hravý, potřebuje, aby se mu někdo aktivně věnoval a cvičil ho. Na vodítku chodí bez problémů.



Potřebuje aktivního pána, se zkušenostmi s aktivním a energickým psem. Adopce jen do zkušených rukou. Potřebuje ukázat hranice a pevnou ruku. Není vhodný k dětem a jiným psům.

STP, KC a Město Horšovský Týn

**Senioři,
rozhýbejme se plaváním!**

8. 9., 6. 10., 10. 11. a 1. 12. 2022

Plavecký bazén Domažlice

**ODJEZD AUTOBUSU Z HORŠOVSKÉHO TÝNA
DO DOMAŽLIC (A ZPĚT)**

**Hasičárna 13,20 hodin
u kostela sv. Apolináře 13,30 hodin
Vstup do bazénu si platí každý sám.**



*Poslední plavání v prvním pololetí letošního roku.
Pokračujeme 8. 9. 2022.
Autobus odjíždí od hasičárny ve 13,20 hodin. Přijďte se.*

informační centrum

ANKETA OBLÍBENÉ INFORMAČNÍ CENTRUM ROKU 2022

Na konci června odstartovala opět po roce anketa Oblíbené informační centrum roku 2022.

Hlasování potrvá do 31. srpna 2022 a svému oblíbenému informačnímu centru můžete z jedné emailové adresy dát maximálně jeden hlas v jednom kraji. Vyhlašovatelem soutěže je Asociace turistických informačních center České republiky (A.T.I.C. ČR) a Vydavatelství KAM po Česku, s. r. o.

Pokud chcete podpořit naše Regionální informační centrum Horšovský Týn, dejte na nám svůj hlas na <https://kampocesku.cz/informacni-centrum/224/ic-horovsky-ty-n>. V loňském roce jsme získali krásné druhé místo v rámci Plzeňského kraje. Předem děkujeme, že nás podpoříte i letos a budeme se těšit na Vaši návštěvu u nás v informačním centru.

Veškeré informace, propagační materiály můžete získat v Regionálním informačním centru Horšovský Týn na náměstí v Horšovském Týně.

Otevírací doba v červenci a srpnu 2022:

Po – Pá 8:00 – 17:00 hodin

So – Ne, svátky 9:00 – 17:00 hodin

Těšíme se na Vaši návštěvu!

Andrea Bauerová, pracovnice RIC Horšovský

z činnosti spolků

Farní charita Horšovský Týn
a Komunitní centrum
Vás
srdečně zve na čtvrtý
Zahradní jarmark

Zahrají:

Sedmihorka

Tomáš Bízek

stánky s rukodělnými výrobky

zahradnické výpěstky

občerstvení

malování na obličej

a další ☺

Kdy: 28. 8. 2022 od 14,00 hodin

**Kde: Komunitní centrum,
B. Němcové 35, H. Týn**

Těšíme se na vaši návštěvu!



TRANSPARENTNÍ ÚČET PRO DAVIDA

000000-4733875013/0800

David Lazna

bohužel již podruhé bojuje ve FN Plzeň se zákeřnou akutní lymfoblastickou leukémií.

Děkujeme všem co chtějí pomoci zvláště v této době.

**Penízky budou použity
na cestovné a léčebné výdaje**



David, 16ti letý chlapec z Meclova, který bohužel již podruhé bojuje se zákeřnou nemocí LEUKÉMIE.

V roce 2019 - 2021,

tehdy jako 13ti letý bojoval poprvé.

Po 8 měsících, kdy jsme všichni mysleli,

že už bude vše v pořádku,

se LEUKÉMIE vrátila, a to ještě silnější.

Dávka bojuje ze všech sil,

ale je to bohužel již dost náročné.

Je pro něj dost důležité,

abychom byli co nejvíce s ním

a pomohli mu tak znovu nad nemocí zvítězit.

i Turistické informační centrum
první krok na vaší cestě

anketa

Asociace turistických informačních center ČR
www.aticc.cz



**Hlasujte o Vaše nejoblíbenější turistické
informační centrum České republiky
na www.kampocesku.cz**

Anketa trvá od úterý 21. června do středy 31. srpna 2022

Vybírejte z více než 490 certifikovaných informačních center v krajích ČR

anketu pořádá



ČESKÝ LES S MOBILEM V KAPSE

Do konce října máte možnost se zapojit do turistické hry „Český les s mobilem v kapse“, kterou pořádá Svazek Domažlicko ve spolupráci s informačními centry. Téma letošního roku je Na kameni kámen.

TRIPPER

Horšovský Týn má nově zábavně poznávací stopovací hru TRIPPER, jež je určena pro aktivní odpočinek a společenskou zábavu nejen na víkendové odpoledne.

Na začátku hry je známo pouze místo startu, doba trvání a vzdálenost, kterou ujdete. Na trase na vás čeká 13 úkolů, které je třeba splnit a vyluštit, abyste v cíli mohli odhalit místo pokladu, identitu fantoma a text šifry.

Hru lze absolvovat kdykoliv podle vašeho přání a to pouze s tištěnou herní knížkou, kterou zakoupíte v Regionálním informačním centru Horšovský Týn.

Vše o Tripperu na <https://www.trippercz.com/>

E-SHOP

Oblíbený je i e-shop na webových stránkách Městského kulturního zařízení Horšovský Týn www.mkzht.cz. Zákazníci si objednávají nejen upomínkové předměty, ale i publikace a knihy města Horšovský Týn. A že se knihy líbí, mile potěšila zpráva jednoho zákazníka:

„Dobrý den, z pozice zákazníka oceňuji, že máte v středisku velmi pěkné a zajímavé publikace a k tomu ještě vřelý a vstřícný přístup zaměstnanců. Pokud budete mít do budoucna ještě k odběru nějaké další zajímavé publikace z oblasti novodobé historie, rád se k Vám coby zákazník navrátím.“

TRIPPER #206
Vendula

HORŠOVSKÝ TÝN CÍL MĚSÍC

POJĎ SI HRÁT VEN!

ROZLUŠTI ŠIFRU

HRY BEZ MOBILU
tlačítkem na knihu v kapse

Veliká dobrodružná hra pro velké i malé

Téma	Obtížnost	Trvání	Délka	Počet úkolů	Skočárkem	Vozíčkari
Šifra	1	1,5 hod.	2,5 km	13	Ano	Ne

Městské kulturní zařízení Horšovský Týn
a Regionální informační centrum Horšovský Týn
Vás zvou na

PROHLÍDKY MĚSTA HORŠOVSKÝ TÝN S PRŮVODCEM DĚTSKÝ OKRUH



**TERMÍNY: 17. 7., 7. 8., 21. 8., 10. 9. 2022
OD 11:00 HODIN**

Prohlídka města, která zábavnou formou seznamuje děti s historií Horšovského Týna a dalšími zajímavostmi.

Vhodné pro školy, tábory a rodiny s dětmi.

VSTUPNÉ: 50 Kč

Sraz u informačního centra.

Předprodej v Informačním centru nebo na www.mkzht.cz.

S ohledem na kapacitu doporučujeme rezervaci (tel. 379 415 151).

Prohlídky mimo stanovené dny a časy jsou možné po domluvě v Informačním centru.

Regionální informační centrum, 5. května 50, 346 01 Horšovský Týn

email: info@mkzht.cz, tel. 379 415 151.

Městské kulturní zařízení Horšovský Týn
a Regionální informační centrum Horšovský Týn
Vás zvou na

PROHLÍDKY MĚSTA HORŠOVSKÝ TÝN S PRŮVODCEM

TAKÉ V NJ a AJ



**ČERVEN, ČERVENEC A SRPEN 2022
KAŽDOU STŘEDU A NEDĚLI
OD 14:00 HODIN**

S průvodcem projdete historickou částí města a zámeckým parkem. Součástí je prohlídka interiérů míčovny a kapucínského kláštera.

VSTUPNÉ: ZÁKLADNÍ 100 Kč / SNÍŽENÉ 50 Kč

Sraz u informačního centra.

Předprodej v Informačním centru nebo na www.mkzht.cz.

S ohledem na kapacitu doporučujeme rezervaci (tel. 379 415 151).

Prohlídky mimo stanovené dny a časy jsou možné po domluvě v Informačním centru.

Regionální informační centrum, 5. května 50, 346 01 Horšovský Týn

email: info@mkzht.cz, tel. 379 415 151.

DIVADELNÍ MÁJ 2022



V květnu ožil opět po dvouleté covidové pauze horšovskotýnský kinosál regionální přehlídkou Divadelní máj 2022. Tři sta diváků si nenechalo ujít divadelní výkony herců z Klatov, Holýšova, Křenov a samozřejmě i Horšovského Týna. Tradiční přehlídku finančně podpořil Plzeňský kraj, organizačně Divadelní soubor při MKZ Horšovský Týn. Děkuje!

ZÁVĚREČNÝ PLES

V pátek 27. května 2022 se konal v sále hotelu Šumava Závěrečný ples tanečního kurzu pro mládež pod vedením manželů Cíchoých z Taneční školy Dance Stod.

Chlapci a dívky zahájili večer předtančením při skladbě Bedřicha Smetany – Vltava.

Nechybělo ani sólo s rodiči a prarodiči, taneční soutěž či vyhlášení ankety „Nejoblíbenější partnerka a Nejoblíbenější partner letošního kurzu“.

Přítomní tančili celý večer za doprovodu kapely Simply Cover band Plzeň. Panovala příjemná atmosféra a na závěr se nikomu ani nechťelo jít domů.



foto: Petr Lang

Dle reakcí všech přítomných se závěrečný ples vydařil. Pořadatel, Městské kulturní zařízení Horšovský Týn, děkuje všem přítomným a hlavně skvělé partě účastníků letošního tanečního kurzu. Byli jste báječní. Touto cestou děkujeme i Zámecké restauraci, paní Veronice Baumannové, za uspořádání slavnostního rautu pro letošní kurz.



foto: Petr Lang

DEN DĚTÍ

Sobota 28. května patřila dětem. Školní statek v Horšově byl dějištěm dne dětí s integrovaným záchranným systémem, který pořádalo Městské kulturní zařízení Horšovský Týn ve spolupráci se Středním odbornou školou a Středním odborných učilištěm Horšovský Týn.

Během odpoledne děti plnily různé úkoly u Sboru dobrovolných hasičů Horšovský Týn, Hasičského záchranného sboru Plzeňského kraje, Auto Tesař – odtahové služby, Záchrané zdravotnické služby Plzeňského kraje, studentek oboru Předškolní a mimoškolní pedagogika SOŠ a SOU Horšovský Týn, Policie ČR: Obvodního oddělení Horšovský Týn, Dopravního inspektorátu Domažlice či Oddělení prevence a tisku Domažlice, dále u Teamu Besip, PrPomu – ukázkách první pomoci či stromolezců Profi Tree Work. Občerstvení zajišťoval školní Penzion V Oboře.

Velké poděkování patří všem těmto složkám a jejím členům za zdárný průběh celé akce, ale hlavně všem dětem, které přišly a svůj den si užily.

Za MKZ H. Týn Andrea Bauerová



foto: Vanessa Kollerová

PO MENŠÍ PANDEMICKÉ PAUZE JSME SE ZNOVA ZAPOJILI DO NOCI KOSTELŮ

Součástí programu byla poznávací hra o kostele sv. Petra a Pavla na náměstí. Bylo připraveno devět stanovišť, kde si rodiny s dětmi mohly přecházet otázku s nějakou zajímavostí o kostele. Např. proč má socha sv. Petra jednu nohu studenější než druhou, co se nachází nad sakristií kostela, proč jedno okno v kostele nemá žádnou barevnou vitráž nebo proč se varhanám říká také královský nástroj.

Připravili jsme i malou práci s Biblií. Úkolem bylo najít citát v knize proroka Sírachovce: „Věrný přítel je pevná ochrana, kdo ho našel, našel poklad.“ Vztít do ruky perlu (poklad) a celou cestu na ni dávat pozor. Na konci hry ji děti vhodily do amfory s přiloženým textem:

„Vzpomeň si na někoho, koho máš rád a vlož za něj perlu do modlitební amfory. Amfora je místo, kam vkládáme touhy, modlitby a přání lidí, za které se modlíme. Vlož tedy svoji perlu, kterou jsi celou cestu chránil, dovnitř a věz, že nyní je Tvůj přítel v dobrých Božích rukách.

Perly se rodí navzdory zkouškám. Vzácnou perlou jsi i Ty“.

Pak následoval pěvecký koncert ve složení – Lenka Rafajová (soprán), Kateřina Oškerová (mezzosoprán) a Pavla Kadavá (klavír), na kterém zazněly skladby od těchto skladatelů: Dvořák, Mozart, Pergolesi.

Třetím bodem programu byla komentovaná prohlídka kostela, kterou vedl místní farář. V závěru nás přijel navštívit pan biskup Tomáš Holub. Jsme moc vděční za účast návštěvníků i pomoc dobrovolníků a děkujeme účinkujícím za jejich vystoupení.

Budeme se těšit na Noc kostelů v příštím roce.

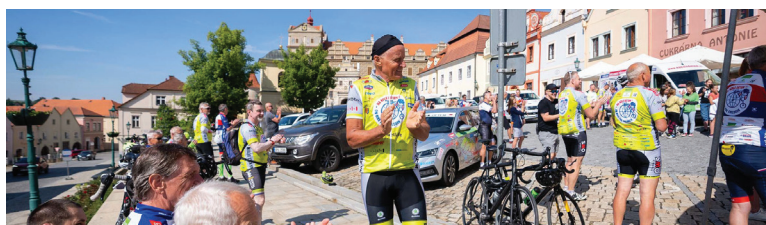
Badidová S.

PELOTON

Dlouhý peloton cyklistů v čele s Josefem Zimovčákem odstartoval ve středu 1. 6. 2022 do 13. ročníku Na kole dětem - nadační fond Josefa Zimovčáka. Tak jako v předchozích letech sbírají finance na rekondiční pobyty onkologicky nemocných dětí. Když se vrátí z nemocniční léčby, usnadňují jim a jejich rodinám návrat do normálu.

Jejich první zastávka byla v pátek 3. 6. 2022 v Horšovském Týně, kde je přivítal pan starosta Ing. Josef Holeček. Cyklisty pozdravily slečny v šatech a tričkách příčně modře pruhovaných. Věděli jste, že tento den je Dnem rozštěpu horního patra? Symbolem je modrý proužek, tak proto ta trika a šaty. Na náměstí zazpívali i žáci ze základní školy H. Týn v čele s panem učitelem Mgr. Liborem Vostrackým. Děvčata z Městského kulturního zařízení H. Týn připravila pro cyklisty malé občerstvení. Všem děkujeme za spolupráci a příjemné setkání.

kancelář starosty



Městské kulturní zařízení Horšovský Týn
Vás zve na

VÝSTAVU OBRAZŮ A TKANÝCH TAPISÉRIÍ KATEŘINY LOKVENCOVÉ



30. 6. - 30. 7. 2022
Pondělí - pátek 8:00 - 16:00 hodin
Sobota a neděle 9:00 - 16:00 hodin
Výstavní sál MKZ Horšovský Týn

Výstava je prodejní

Městské kulturní zařízení Horšovský Týn
ve spolupráci se Státním hradem a zámek Horšovský Týn
Vás zve na

JAZZ SESSION POD ARKÁDOU

2. července 2022 od 18:00 hodin
nádvoří zámku Horšovský Týn

SCS SUPER TRIO

BRIAN CHARETTE (USA) - HAMMONDY
ONDŘEJ ŠTVERÁČEK (CZ) - TENOR SAXOFON
DANIEL ŠOLTIS (SK) - BICÍ NÁSTROJE

Klávesový mág Brian Charette v současné době patří mezi absolutní světovou elitu hráčů na Hammond organ. Společně se špičkovými hudebníky saxofonistou a kmenovým hráčem orchestru Gustava Bromu Ondřejem Štveráčkem, který patří už celé desetiletí k nejvýraznějším postavám nastupující jazzové generace v Česku a košickým rodákem, bubenkem Danielem Šoltisem, který doslova vtáhl na pražskou scénu v roce 1999 a od té doby se stal stálým českým jazzového dění, tvoří kapelu SCS Super Trio. Představí originální hudbu, která v sobě spojuje funk, jazz, breakbeats i elektronické zvuky.



ONDŘEJ ŠTVERÁČEK QUARTET

ONDŘEJ ŠTVERÁČEK (CZ) - TENOR A SOPRÁN SAXOFON
BRIAN CHARETTE (USA) - KLAVÍR
TOMÁŠ BAROŠ (CZ) - KONTRABAS
MAREK URBÁNEK (CZ) - BICÍ NÁSTROJE

Kvartet předního saxofonisty Ondřeje Štveráčka, který se vyznačuje energií, bravurní technikou a nápaditou improvizací. Hudba tohoto tělesa, ve kterém působí špičkoví muzikanti, by se dala označit jako post Coltrane-bop.

Vstupenky jsou v prodeji v Regionálním informačním centru Horšovský Týn,
5. května 50, tel: 379 415 151, email: info@mkzht.cz

Městské kulturní zařízení Horšovský Týn
ve spolupráci s Farností Horšovský Týn
Vás zve na

KONCERT DÍVČÍHO SBORU Z USA SEATTLE GIRLS CHOIR



Dívčí sbor s čtyřicetiletou tradicí, působící v oblasti severozápadu USA pravidelně spolupracuje s dalšími uměleckými organizacemi v oblasti Seattlu a vystupuje na nejprestižnějších národních a mezinárodních sborových festivalech a soutěžích. Má za sebou vítězství na soutěžích v Rakousku, Velké Británii, vystoupení v Římě, Helsinkách a dalších místech Evropy i USA.

Dirigent: Jacob Winkler
Doprovod: Susanna Valleau

Zazní díla: J. S. Bacha, G. Verdiho, F. Mendelsohna, spirituály a lidové písně.

5. července 2022 od 18:00 hodin
kostel sv. Petra a Pavla Horšovský Týn



The Prague Concert Co.



Městské kulturní zařízení Horšovský Týn
srdečně zve na

Zahajovací koncert městských slavností Anenské pouti



Martina Kociánová - zpěv
Kateřina Englichová - harfa

V programu zazní skladby autorů A. Dvořáka,
G. F. Händela, G. Martiniho, P. Mascagniho, G. Bizeta...

21. července 2022 od 19:00 hodin
kostel sv. Petra a Pavla Horšovský Týn

vstupné dobrovolné

KINO HORŠOVSKÝ TÝN

ČERVENEC 2022

Prokopa Holého 128, tel.: 379 422 404. Pokladna kina otevřena hodinu před začátkem představení.

Pá 1.

20:00

akční/
drama
USA

TOP GUN: MAVERICK

Jeden z nejlepších pilotů na světě, Pete „Maverick“ Mitchell, se vrací do akce. Do kin s ním přilétá pokračování jednoho z nejoblíbenějších filmů vůbec.

Režie: Joseph Kosinski, Hraji: Tom Cruise, Jennifer Connelly, Miles Teller, Jon Hamm, Val Kilmer, Lewis Pullman

české znění / přístupný od 12 let / 131 minut / 140,- Kč

TIP



Online prodej vstupenek na www.kinohorsovskyty.cz

ANENSKÁ POUŤ 2022

Ne 3.

18:00

akční/
dobrodružný
USA

JURSKÝ SVĚT: NADVLÁDA

Dinosauři žijí mezi námi. Velkopépá tečka za Jurským parkem hledá odpověď na otázku, zda bychom mezi dinosaury přežili i my. Film plný napětí, akce a pravěkých ještérů.

Režie: Colin Trevorrow, Hraji: Chris Pratt, Bryce Dallas Howard, Sam Neill, Laura Dern, Jeff Goldblum...

české znění / přístupný od 12 let / 146 minut / 140,- Kč

TIP



Pá 22.

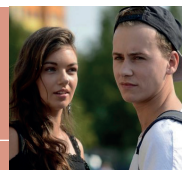
17:00

muzikál/
komedie
CZ

ANDÍLCI ZA ŠKOLOU

Muzikál z hudební dílny Michala Davida. Devátáčka Nikola se se sestrou a otcem stěhuje do nového města a s tím souvisí změna školy a hledání si nových kamarádů, kde si musí vydobýt svoje místo. Režie: Jan Lengyel. Hraji: Petr Kolář, Nelly Rehořová...

české znění / přístupný / 98 minut / 140,- Kč



Čt 7.

18:00

akční/fantasy/
dobrodružný
USA

THOR: LÁSKA JAKO HROM

Thor se nachází na své nejtěžší životní cestě – k nalezení vnitřního míru. Jeho cestu však přeruší zabiják Gorr the God Butcher. Společně s přáteli se Thor vydává na vesmírné dobrodružství, aby odhalili tajemství Gorra a zastavili ho dříve než bude pozdě.

Režie: Taika Waititi, Hraji: Chris Hemsworth, Tessa Thompson...

české znění / přístupný od 12 let / 119 minut / 140,- Kč

TIP



Pá 22.

20:00

komedie
CZ

VELKÁ PREMIÉRA

Život je divadlo. Neúspěšný herec chce svoji kariéru a zpackaný vztah zachránit společným improvizovaným představením s vlastní babičkou. Režie: Miroslav Krobot. Hraji: Pavel Šimčík, Iva Janžurová, Iva Pazderková, Klára Melišková, Jenověfa Boková, Miroslav Krobot, Ivana Plihalová

české znění / přístupný od 12 let / 90 minut / 130,- Kč



Pá 8.

20:00

romantický/
komedie
CZ

ŘEKNI TO PSEM

Film vás vnese do nevdědného života pejskařů a lidí, kterým jejich mazlíčci přišli do života úplnou náhodou.

Režie: Robert Sedláček. Hraji: Berenika Kohoutová, Štěpán Benoni, Hana Vagnerová, Jiří Lábus, Taťjana Medvecká, Igor Orozovič, Veronika Žilková...

české znění / přístupný / 85 minut / 140,- Kč



So 23.

11:00

akční/komedie/
dobrodružný
USA, Japonsko

JEŽEK SONIC 2

Ježek Sonic má znovu v patách svého neúnávného pronásledovatele, Doktora Robotníka, ale také věčně naštvaného ježuru Knucklese. Režie: Kenneth Branagh, Hraji: Jamie Dornan, Caitriona Balfe, Jude Hill, Claran Hinds, Judi Dench...

české znění / přístupný / 122 minut / 120,- Kč



PRO DĚTI

So 9.

20:00

akční/fantasy/
dobrodružný
USA

THOR: LÁSKA JAKO HROM 3D

Thor se nachází na své nejtěžší životní cestě – k nalezení vnitřního míru. Jeho cestu však přeruší zabiják Gorr the God Butcher. Společně s přáteli se Thor vydává na vesmírné dobrodružství, aby odhalili tajemství Gorra a zastavili ho dříve než bude pozdě.

Režie: Taika Waititi, Hraji: Chris Hemsworth, Tessa Thompson...

české znění / přístupný od 12 let / 119 minut / 150,- Kč



So 23.

14:00

animovaný/
komedie
USA

MIMONI 2: PADOUCH PŘICHÁZÍ

Nejlutější a nejúspěšnější animovaná filmová série se vrací do kin v tom naprosto nejzásadnějším momentu. Konečně se dozvíme, jak došlo k nerozlučnému spojení Mimoňů a superpadoucha Grua. Režie: Kyle Balda

české znění / přístupný / 88 minut / 130,- Kč



PRO DĚTI

Ne 10.

18:00

romantický/
komedie
CZ

ŘEKNI TO PSEM

Film vás vnese do nevdědného života pejskařů a lidí, kterým jejich mazlíčci přišli do života úplnou náhodou.

Režie: Robert Sedláček. Hraji: Berenika Kohoutová, Štěpán Benoni, Hana Vagnerová, Jiří Lábus, Taťjana Medvecká, Igor Orozovič, Veronika Žilková...

české znění / přístupný / 85 minut / 140,- Kč



So 23.

17:00

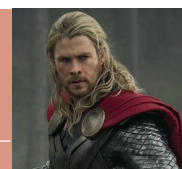
akční/fantasy/
dobrodružný
USA

THOR: LÁSKA JAKO HROM

Thor se nachází na své nejtěžší životní cestě – k nalezení vnitřního míru. Jeho cestu však přeruší zabiják Gorr the God Butcher. Společně s přáteli se Thor vydává na vesmírné dobrodružství, aby odhalili tajemství Gorra a zastavili ho dříve než bude pozdě.

Režie: Taika Waititi, Hraji: Chris Hemsworth, Tessa Thompson...

české znění / přístupný od 12 let / 119 minut / 140,- Kč



Čt 14.

18:00

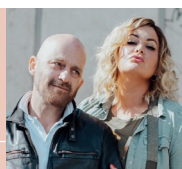
komedie
CZ

HÁDKOVI

Každý z nás někoho takového v rodině má a všichni věříme, že to nejsme my.

Režie: Vojtěch Moravec, Hraji: Sandra Nováková, Jakub Prachaf, Jitka Čvančarová, Hynek Cermák, Ondřej Pavelka, Lucie Polišínská...

české znění / přístupný od 12 let / 98 minut / 130,- Kč



So 23.

20:00

komedie
CZ

VYŠEHRAD: FYLM

Po úspěšném online seriálu přichází postava Laviho v novém kabátě celovečerního filmu s novými dobrodružstvími a překvapeními. Režie: Martin Kopp, Jakub Stáček. Hraji: Jakub Stáček, Jakub Prachaf, Ondřej Pavelka, Jiří Ployhar, Šárka Vaculíková, Věra Hlaváčková, Jaromír Bosák...

české znění / přístupný od 15 let / 105 minut / 100,- Kč



Pá 15.

20:00

drama/
horor
USA

ČERNÝ TELEFON

Finney Shaw je třináctiletý kluk, kterému změnil život sadistický vrah, jenž ho unese a uvězní, kde nemá smysl volat o pomoc. Jenže pak zazvoní na zdi visící odpojený telefon...

Režie: Scott Derrickson, Hraji: Ethan Hawke, Mason Thames, Jeremy Davies, James Ransone, Madeleine McGraw...

titulky / přístupný od 15 let / 102 minut / 140,- Kč



Ne 24.

11:00

animovaný/
komedie
USA

MIMONI 2: PADOUCH PŘICHÁZÍ

Nejlutější a nejúspěšnější animovaná filmová série se vrací do kin v tom naprosto nejzásadnějším momentu. Konečně se dozvíme, jak došlo k nerozlučnému spojení Mimoňů a superpadoucha Grua. Režie: Kyle Balda

české znění / přístupný / 88 minut / 130,- Kč



PRO DĚTI

So 16.

20:00

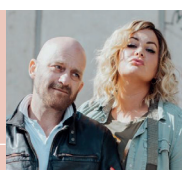
komedie
CZ

HÁDKOVI

Každý z nás někoho takového v rodině má a všichni věříme, že to nejsme my.

Režie: Vojtěch Moravec, Hraji: Sandra Nováková, Jakub Prachaf, Jitka Čvančarová, Hynek Cermák, Ondřej Pavelka, Lucie Polišínská...

české znění / přístupný od 12 let / 98 minut / 130,- Kč



Ne 24.

14:00

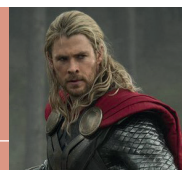
akční/fantasy/
dobrodružný
USA

THOR: LÁSKA JAKO HROM 3D

Thor se nachází na své nejtěžší životní cestě – k nalezení vnitřního míru. Jeho cestu však přeruší zabiják Gorr the God Butcher. Společně s přáteli se Thor vydává na vesmírné dobrodružství, aby odhalili tajemství Gorra a zastavili ho dříve než bude pozdě.

Režie: Taika Waititi, Hraji: Chris Hemsworth, Tessa Thompson...

české znění / přístupný od 12 let / 119 minut / 150,- Kč



Ne 17.

18:00

romantický/
komedie
CZ

PREZIDENTKA

První česká prezidentka se v převleku vydává v noci mezi lidi a seznamuje se se sochařem Petrem, do kterého se zamiluje. Situace se ale provalí a musí bojovat nejen o svou funkci, ale také o muže, kterého miluje. Režie: Rudolf Havlik, Hraji: Aňa Geislerová, Ondřej Vetchý, Veronika Khok Kubáňová...

české znění / přístupný od 12 let / 100 minut / 130,- Kč



Ne 24.

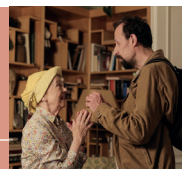
17:00

komedie
CZ

VELKÁ PREMIÉRA

Život je divadlo. Neúspěšný herec chce svoji kariéru a zpackaný vztah zachránit společným improvizovaným představením s vlastní babičkou. Režie: Miroslav Krobot. Hraji: Pavel Šimčík, Iva Janžurová, Iva Pazderková, Klára Melišková, Jenověfa Boková, Miroslav Krobot, Ivana Plihalová,

české znění / přístupný od 12 let / 90 minut / 130,- Kč



ANENSKÁ POUŤ

SLAVNOSTI MĚSTA HORŠOVSKÝ TÝN



21. - 24. července 2022

ČTVRTEK 21. 7. 2022

Kostel sv. Petra a Pavla

19:00 Slavnostní koncert
Martina Kociánová / zpěv, Kateřina Englichová / harfa

PÁTEK 22. 7. 2022

Sady P. Bezruč - hlavní podium - koncerty

Moderuje Radek Nakládal

Pout'ové rockování

17:00 HRAJEM !?
18:30 TEYNO BLUES BAND
20:00 LIPO
21:30 LIMETALL
23:00 IRON MAIDEN TRIBUTE Iron Inside (HU)

Kinosál

Filmová představení

17:00 ANDÍLCI ZA ŠKOLOU
20:00 VELKÁ PREMIÉRA

Restaurace

20:00 M&M music - Kavárna L-Caffe
20:00 MOBY DICK - Sport Bar Kobra
20:00 KRAVÍ TMA - Čerchovanka

SOBOTA 23. 7. 2022

Střelnice za hřbitovem

9:00 STŘELECKÁ ZÁBAVNÁ SOUTĚŽ pro děti i dospělé o putovní pohár
13:00 Vyhlášení výsledků NEJLEPŠÍ STŘELEC 2022

Náměstí - spodní část

9:00 – 18:00 HISTORICKÝ JARMARK ukázky řemesel a prodej
Oblíbený kejklíř a klaun PŮPA předvede své kousky pro malé i velké
KRLESS středověká hudba

Výstavní sál MKZ

9:00 – 16:00 Výstava obrazů a tkaných tapisérií KATEŘINY LOKVENCOVÉ

Sady P. Bezruč - hlavní podium - koncerty

Moderuje David Brabec

11:00 BiBiBUM písničky a tanečky pro všechny dětičky
12:30 ŠMRNC kapela staropražská
14:30 BIG BAND KLATOVY
16:30 5P LUBOŠE POSPÍŠILA
18:00 CRAZY DOGS rock' n' roll
19:30 ONDŘEJ RUML, ELIS MRÁZ
21:00 ANNA K.
23:00 VANUA2

Kinosál

Filmová představení pro děti

11:00 JEŽEK SONIC 2
14:00 MIMONI 2: PADOUCH PŘÍCHÁZÍ

Filmová představení

17:00 THOR: LÁSKA JAKO HROM
20:00 VYŠEHRAD: FYLM

Kostel sv. Anny

12:30 PŘÍCHOD PROCESÍ ZE SCHÖNSEE
13:00 POUTNÍ MŠE SVATÁ

Restaurace

20:00 M&M music - Kavárna L - Caffe
20:00 BRIDE BAND - Sport Bar Kobra
20:00 Ci 5 z Plzně - Čerchovanka

NEDĚLE 24. 7. 2022

Náměstí - spodní část

9:00 – 18:00 HISTORICKÝ JARMARK - ukázky řemesel a prodej
KRLESS středověká hudba
Oblíbený kejklíř a klaun PŮPA předvede své kousky pro malé i velké
DIVADLO NEJEN PRO DĚTI Eva Hrušková a Zdeněk Rohlíček
zahrají pohádky od 10:00 Čert a Káča
od 15:00 Pověsti české aneb Pohádky pod Řípem
Divadelní soubor E.M.A. VYPRÁVÍ fungující pod záštitou spolku MAMYART
uvede inscenaci O Smolíčkovi od 12:30 a od 16:30 hodin

Výstavní sál MKZ

9:00 – 16:00 Výstava obrazů a tkaných tapisérií KATEŘINY LOKVENCOVÉ

Kostel sv. Petra a Pavla na náměstí

11:00 NEDĚLNÍ MŠE SVATÁ

Sady P. Bezruč - hlavní podium - koncerty

Moderuje Pavel Cích

11:30 KRLESS středověká hudba
13:00 JIŽANI jihočeská dechovka
14:30 MICHAL TUČNÝ REVIVAL PLZEŇ
16:30 NEREZ & LUCIA největší hity folkové skupiny Nerez
a Lucia Šoralová
18:30 MICHAL HRŮZA A KAPELA HRŮZY

Kinosál

Filmová představení

11:00 MIMONI 2: PADOUCH PŘÍCHÁZÍ
14:00 THOR: LÁSKA JAKO HROM ve 3D
17:00 VELKÁ PREMIÉRA

Restaurace

17:00 STARÝ PSI - Čerchovanka

PÁTEK - NEDĚLE

VÝHLED NA MĚSTO

Vyhliďková věž kostela sv. Petra a Pavla na náměstí
pátek 10:00 – 21:00, sobota 9:00 – 22:00, neděle 10:00 – 20:00 hodin

Rozhledna na Šibeničním vrchu - volně přístupná

STÁTNÍ HRAD A ZÁMEK HORŠOVSKÝ TÝN

každý den 9:00 - 17:00 hodin, prohlídkové okruhy: Hrad, Zámek,
Kuchyně - Z tajů depozitáře, Purkrabství, Mitsuko

REGIONÁLNÍ INFORMAČNÍ CENTRUM HORŠOVSKÝ TÝN

na náměstí pátek a sobota 8:00 – 20:00, neděle 9:00 – 18:00 hodin

POUŤOVÉ ATRAKCE prostranství u kina

TRHY v ulicích Jelení, Plachého, Žižkova, Prokopa Holého

Změna programu vyhrazena



Pořadatel: Město Horšovský Týn www.horsovskytytn.cz
a Městské kulturní zařízení Horšovský Týn www.mkzht.cz

ANENSKÁ POUŤ JE ZA DVEŘMI

Když píš tyto řádky, přípravy na tradiční městské slavnosti Anenskou pouť již vrcholí.

Po několika společných jednáních přípravného štábu, kde jsou zástupci města, kulturního zařízení, firmy Bytes, finančního odboru, odboru dopravy, městské i státní policie, hasičů, ostrahy a dalších, probíhají poslední organizační a technická zajištění. Pořádání slavností je náročné, ale všichni si přejeme spokojené návštěvníky a poklidný průběh.

Troufám si napsat, že „naše pouť“ je považována za jednu z nejvýznamnějších kulturních a společenských akcí v Plzeňském kraji. Užívají si ji nejen místní obyvatelé, ale míří sem návštěvníci z různých míst západních Čech. Láká je malebné prostředí Horšovského Týna, pestrý program, dobré jídlo, setkávání s přáteli, ale především báječná atmosféra, kterou tu všichni společně vytváříme.

V letošním roce se uskuteční opět v plném rozsahu. Ve čtvrtek, v předvečer slavností, se v kostele sv. Petra a Pavla rozezní zpěv Marty Kociánové a struny harfy Kateřiny Englichové, aby pomyslně odstartovaly Anenskou pouť.

Městské kulturní zařízení připravilo opět hudební program mnoha žánrů pro všechny věkové generace. Hlavní scéna se, po loňské zkoušce a pozitivních reakcích občanů, uskuteční v Sadech Petra Bezruče. Z tohoto důvodu se přesouvají i prodejní stánky z náměstí do přilehlých ulic. Dolní část náměstí bude, jak jsme zvyklí, prostorem pro historii. Kostel, kašna i domy se tak stanou přirozenou kulisou pro jarmark, kejklře, středověkou hudbu a pohádkovou dětskou scénu. Rozmanité pouťové atrakce budou opět ve velkém rozsahu.

Stále a oblíbené místo v programu má i nabídka filmů v našem kině. Připraveny jsou filmy pro děti i dospělé, premiéry i úspěšné reprízy.

Ve výstavním sále MKZ je veřejnosti otevřena výstava obrazů a tkaných tapisérií Kateřiny Lokvencové. Stalo se nepsaným pravidlem, že o pouti vystavují místní umělci nebo výtvarníci, kteří jsou s Horšovským Týnem nějak spjati.

V rámci slavností probíhají také doprovodné akce, na střelnici za hřbitovem se utkají děti i dospělí o putovní pohár, na hudební produkce zvou také místní restaurace a kavárna, poprvé v termínu poutě proběhne v nedalekém campu Podhájí Open Air. Nesmím zapomenout pozvat i na církevní obřady, které i k naší „pouti“ neodmyslitelně patří. Po dvouleté pauze přijde ze Schönsee procesí věřících a v kostele sv. Anny proběhne českoněmecká poutní mše svatá.

Přeji si, aby si letošní Anenskou pouť návštěvníci užili, aby se vše vydařilo, počasi nám přálo a nic nám nezabránilo ve vytvoření originální atmosféry, kterou se tato kulturní událost opět pochlubí daleko za hranice města.

*Jménem pořadatelů Leona Císlarová,
ředitelka MKZ Horšovský Týn*

Oblíbená chovatelská výstava se uskuteční až 15. října 2022 v jezdecké hale v ul. Polní v Horšovském Týně. Bude se jednat o výstavu okresní a místní organizace, která ji pořádá, slibuje také výstavu ovcí a koz.

UZAVÍRKY A PARKOVÁNÍ O ANENSKÉ POUTI

Z důvodu dopravního řešení v době konání Anenské pouti žádáme touto cestou obyvatele náměstí Republiky (spodní část), ulic Zlatá, Jelení, Žižkova, Prokopa Holého, Plachého, Luční, sady P. Bezruče, Jindřicha Jindřicha a částečně Lobkovicova, aby svá soukromá vozidla v době od pátku 22. 7. 2022 od 12:00 hodin do

neděle 24. 7. 2022 do 22:00 hodin nechali zaparkovaná v jiných ulicích a na parkovištích ve městě a respektovali tak zákazy vjezdu.

Obyvatelé dotčených ulic mohou svá vozidla přednostně parkovat na svých vlastních pozemcích (dvorech, zahradách, apod.).

Obyvatelé a provozovatele z ulic Jindřicha Jindřicha a Sady Petra Bezruče navíc žádáme, aby v těchto ulicích neparkovali již od čtvrtka 21. 7. od 8:00 hodin a kvůli úklidu do pondělí 25. 7. do 14:30 hodin.

Pro bezproblémový průjezd zásobování provozoven je možno získat kartu „Vjezd povolen“ na Městském úřadě v podatelně tel. 379 415 111 nebo u Městské policie od 18. 7. 2022.

Děkujeme za pochopení a vstřícnost.

Jménem pořadatelů

Leona Císlarová MKZ Horšovský Týn

Kontaktní čísla:

Městská policie:

379 415 178, 603 245 558, 604 875 696

Městské kulturní zařízení Horšovský Týn:

379 422 247, 776 801 593

Možnosti parkování pro veřejnost

- areál za OD Radbuza, ul. E. Beneše
- u sýpků, ul. Masarykova
- za Praktikem, ul. Littrowa
- pod klášterem, ul. Plzeňská
- u stadionu, ul. Masarykova
- parkoviště před hasičskou zbrojnicí, ul. Vrchlického
- oplocený areál mezi hasičskou zbrojnicí a zahrádkami, ul. Vrchlického
- v okolí zdravotnických zařízení, ul. Dobrovského
- náměstí Republiky horní část

ANENSKÁ POUŤ DĚTEM

sobota 23. 7. 2022



náměstí - spodní část
9.00 - 18.00 hodin
kejklř a klaun Půpa



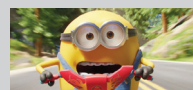
Sady P. Bezruče
- hlavní podium
11:00 hodin
BiBiBUM

kinó Horšovský Týn

11:00 hodin
Ježek Sonic 2



14:00 hodin
**Mimoni 2:
Padouch přichází**



neděle 24. 7. 2022

náměstí - spodní část

**Divadlo nejen pro děti
Eva Hrušková
a Zdeněk Rohlíček**

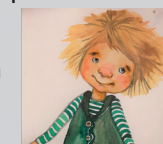


10:00 hodin
Čert a Káča
15:00 hodin
**Pověsti české
aneb Pohádky pod Řípem**

náměstí - spodní část



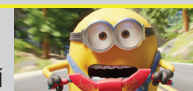
9.00 - 18.00 hodin
kejklř a klaun Půpa



E.M.A. VYPRÁVÍ
12:30 a 16:30 hodin
O Smolíčkovi

kinó Horšovský Týn

11:00 hodin
Mimoni 2: Padouch přichází



pátek - neděle
prostranství u kina
Pouťové atrakce



Divadlo PRAHA POHÁDKA
Zájezdová divadelní scéna
divadlopohadka.cz



nádvoří Státního hradu a zámku Horšovský Týn

Pátek 8. července 2022

13,30 hodin O kocouru, kohoutu a kose
15,00 hodin Jak líná Karolína ke štěstí přišla
16,30 hodin Ztracená koruna



Sobota 9. července 2022

13,30 hodin Jak líná Karolína ke štěstí přišla
15,00 hodin Ztracená koruna
16,30 hodin O kocouru, kohoutu a kose
20,30 hodin Cesta kolem světa za 80 minut



Neděle 10. července 2022

10,30 hodin Ztracená koruna
13,30 hodin O kocouru, kohoutu a kose
15,00 hodin Jak líná Karolína ke štěstí přišla



7. Divadelní zámecká sezóna 2022

Hrajeme za každého počasí v arkádách na nádvoří.
Těšíme se na Vaši návštěvu!

POHÁDKOVÝ LES

Z pohádky do pohádky Bez práce nejsou koláče

Von einem Märchen ins nächste Märchen- ohne Arbeit kein Kuchen

09.07.2022 - od 10:00- 17:00

Zámecký park Horšovský Týn



RC Myška Lola z.s.
pro vás a vaše děti

www.myskalola.cz



Evropská unie
Evropský fond pro regionální rozvoj



Cíl EÚS
Česká republika – Svobodný stát Bavorsko 2014–2020





NÁRODNÍ PAMÁTKOVÝ ÚSTAV

Komentované prohlídky parku




16. - 17. 7. 2022
13. - 14. 8. 2022
10:00 a 14:30 hod

HRAD A ZÁMEK HORŠOVSKÝ TÝN - ZÁMECKÝ PARK

WWW.HORSOVSKY-TYN.CZ

VSTUP V PEVNÉ SPORTOVNÍ OBUVI.

O vybraných termínech máte možnost projít zámecký park s našim vedoucím zahradníkem, technologem **Ing. Richardem Kolkem**.

Letos si povíme něco o vývoji zámeckého zahradnictví, jeho historii, umístění a technickém zázemí. Podíváme se do prostor první části rekonstrukce zahradnictví.

PRO DĚTI JE PŘIPRAVENO PŘEKVAPENÍ, KTERÉ SI BUDOU MOCI ODNEST S SEBOU.

Vstup pouze s platnou vstupenkou

ZAČÁTEK:
Prohlídka bude začínat v prostorách pokladny SHZ Horšovský Týn.

VERA OPEN AIR

22. - 23. 07. CAMP PODHÁJÍ



Indigo

AD Řezníček ml.
Adresa: 132
Autodoprava
Autodoprava
Tel.: 602 635 467
info@myval.cz




22. pátek

PAIN · MAGENTA
TONY TERRA · JAKUB JAKOBY
BROKE N · LOIRA · KIRA · STEKY
ZIFI ALIEN · KOR-NELLIA

23. sobota

PANA · ILLEST
PELISH · PARAONE · J-SICK
BASSBOY · BABRS · DECIDE
LUKYSHAQ · NOZISS · CAULTER
RAVE NEIGHBOURS

aktivita

BAR · STÁNEK S JÍDLEM · COCTAIL BAR · VODNÍ DÝMKY · CHILL ZONE
WORKSHOP · UMĚLECKÁ VÝSTAVA · SVĚTLNÁ SHOW · PŘEDNÁŠKY

názory, ohlasy

JAKÁ JE OPRAVDU SITUACE
V MŠ HORŠOVSKÝ TÝN?

K letošnímu zápisu se dostavilo 68 dětí / v loňském 62/. Do obou mateřských škol bylo možné přijmout pouze 49 dětí. Nepřijaté byly děti, které dosáhnou věku tří let v listopadu tohoto roku. Rodičům tedy v této době nastane svízelná situace, kam s nimi. 4 děti jsou ty, které nepatří spádově do Horšovského Týna, ale jejich rodiče tu pracují, nebo mají k nám nejbližší a také řeší situaci, že jejich děti nejsou nikam umístěny.

Rozšíření MŠ proto určitě do budoucna ubere stresu rodičům, kteří musí řešit nepřijetí do školky. Další pozitivum vidíme v tom, že třídy naplněné až „po střechu“, tedy na počty 26 a 28 dětí - což je Městem povolena výjimka/, budou moci mít pouze 24 dětí dle §2 odst. 1 a 3 vyhlášky 14/2005 Sb. Práce ve třídách s takovým počtem dětí je přínosem především pro děti, kdy je možné mnohem většího individuálního přístupu k nim a jejich spokojenosti. Již v tuhle chvíli bychom tedy naplnili jednu třídu. A další by ladem také nezůstala, s velkou radostí by se do ní přestěhovali naši Broučkové, kteří sídlí v té nejmenší třídě naší školky, která vznikla z ložnice.

Školka si zaslouží úpravy i v budově. Ano, z venku je hezká, snažíme se, aby i prostory v ní byly pěkné, ale zub času skrytě hlodá.

Věříme proto, že my i rodiče z našeho města se máme na co těšit a držíme si palce, aby vše vyšlo.

*Za všechny zaměstnance MŠ Alena Lechnýřová,
ředitelka*

PROČ SE ZAPOMNĚLO NA ŠUMAVU?

Hotel Šumava je nedílnou historickou součástí našeho města. Spousta pamětníků velmi ráda zavzpomíná na čaje o páté, na různé společenské akce s živou hubou, oblíbené bály a skvělou kuchyni s posezením s přáteli u pivka. To vše by se mohlo již několik let opakovat, ale jako by poslední tři roky něco uspalo snahu tenhle objekt dát opět do provozu. Po velmi povedené rekonstrukci sálu a přilehlých místností v roce 2018 se konalo velké množství bálů, karnevalů, hudebních zábav, tanečních lekcí, maturitních plesů, a to pouze do podzimu 2019. Tedy o kulturní akce nebyla nouze, ale po změně nešťastně nastavených podmínek za pronájem sálu zájem organizátorů akcí opadl, a proto se zde konaly pouze akce zvýhodněných organizací. Po covidových pauzách se sem opět vrátil život pouze na několik maturitních plesů, dětský karneval, koncert a taneční lekce, při kterých nám neuniklo, že do sálu zatéká. Nedořešená akustika, kterou jsme již poněkolidkrát ugovali na zastupitelstvu města, se také nijak nezlepšila, proto je stále poslech hudební produkce velmi nekvalitní. Toto je ale začátek konce, nevíme, jak to vypadá v celé budově. Nyní se v rekordním čase opravilo několik pokojů, kuchyně a jídelna jako azyl pro uprchlíky, tenhle přístup nám ukazuje to, že když se chce (v tomto případě musí), všechno jde a jde to velmi rychle. Čím déle se bude budova zanedbávat, tím více práce a peněz nás to bude stát. Já osobně vnímám celý objekt jako jednu z ikon horšovskotýnského náměstí a jako patriot jsem moc ráda, že se hotel stal majetkem města, tím jsme se konečně vyrovnali okolním obcím s vlastním společenským sálem. Marne jsem však doufala, že se rekonstrukce dotáhne do konce a celý hotel se opět dá do provozu. Takové historické objekty, které ukrývají vzpomínky a jsou významnou součástí města, k tomu ještě na očích turistů, kteří využijí jejich služeb a tím přispějí do rozpočtu města, musí jednoznačně naše generace zachraňovat a udržovat jejich tradice.

*Veronika Kunešová,
členka Zastupitelstva města Horšovský Týn*



ČESKÝ LES
S MOBILEM V KAPSE 2022
turistická hra
1. 6. – 31. 10.

MAP III

INVESTIČNÍ ZÁMĚRY ŠKOL
JSOU KOMPLETNÍ

V projektu Místní akční plán rozvoje vzdělávání III, který již od roku 2016 podporuje místní školství, byl v červnu schválen tzv. Strategický rámec na druhé pololetí roku 2022. Ten přehledně shrnuje plánované investiční aktivity základních a mateřských škol na území Domažlicka a Horšovskotýnska. Připraveny byly i podklady pro podrobnou analýzu místního školství, které jsou k připomínkám veřejnosti k dispozici na webu <https://map.masceskyles.cz/map-iii/vystupy-projektu/>. Jedná se zejména o seznam školských strategických dokumentů, popis úrovně čtenářské a matematické gramotnosti žáků, opomenuta není ani inkluze. Jakékoli náměty je možné posílat do 31. 7. 2022 na adresu HYPERLINK "mailto:map.masceskyles@email.cz" \t "_blank" map.masceskyles@email.cz
Za spolupráci děkuje realizační tým MAP III.

ATLETIKA V HORŠOVSKÉM TÝNĚ
OŽILA, ALE POTŘEBUJE PROSTOR

V našem městě vznikl v době poměrně nedávné samostatný sportovní spolek pro dětské a mládežnické zájemce o převážně lehkootletické disciplíny. Jmenuje se Aktiv Sport Horšovský Týn a v současné době se počet jeho členů pohybuje okolo čísla sto. Ale je tu nejenom kvantita, ale i kvalita. Řada členů tohoto spolku totiž pravidelně reprezentuje město Horšovský Týn v oblastních, krajských i republikových soutěžích, ze kterých pravidelně přiváží ocenění za skvělá umístění. Tyto výsledky jsou zveřejňovány v našem zpravodaji, ale na jiném místě.

Velkým problémem je však nedostatek vhodných a bezpečných tréninkových ploch pro malé sportovce, zejména u disciplín, jako je například hod oštěpem, diskem nebo kladivem. Zde se nabízí konečně možné využití pozemku v areálu stadionu v Masarykově ulici. Tento pozemek byl zakoupen před asi šesti až sedmi lety městem od pana Lavičky za cca 2 000 000,-Kč a dosud je bez využití. Jeho stav včetně nevyužívaného tenisového kurtu se postupně zhoršuje. Popravdě ani být využíván nemohl, neboť vrata v oplocení tohoto pozemku jsou celá léta uzamčena a městský majetek je nejspíše užíván bezplatně původním majitelem. Při opakovaném upozornění na tento nežádoucí stav, bylo panem starostou Holečkem neustále slibováno řešení tohoto problému, ale skutek utek. Dokonce na posledním jednání Zastupitelstva města zaznělo jako jedna z možností zpětný odprodej tohoto pozemku, což je řešení, které je asi nejhorší ze všech, a hlavně totálně zablokuje tolik potřebný rozvoj výkonnostních sportovních aktivit dětí a mládeže.

Doufám tedy v rozumné rozhodnutí zastupitelů našeho města a do-
tažení rozšíření tradičního sportovního areálu do zdárného konce.

*Pavel Svojanovský,
člen Zastupitelstva města Horšovský Týn*

NÁVRAT OVOCNÝCH STROMŮ DO OBORY V HORŠOVĚ

Ještě před několika desítkami let si mohl každý návštěvník při procházce horšovskou oborou utrhnout jablko, hrušku či švestku. Ať už pro chuť, nebo třeba v teplém létě jako příjemné osvěžení. Tyto stromy zde totiž rostly podél cest. Nikdo se však o ně nestaral, a tak vlivem stárí a v posledních letech hlavně suchem jich spousta odešla. O to víc jsem byl při nedávné procházce oborou mile překvapen, že podél cest jsou vysázeny nové ovocné stromy. Zajímalo mě, o jaký se to jedná projekt, a tak jsem oslovil ředitelku SOŠ a SOU Horšovský Týn ing. Miluši Fousovou, aby mi projekt přiblížila: „Páteční cesty v horšovské oboře dříve lemovaly aleje ovocných stromů, které do barokní krajiny neodmyslitelně patří. Dlouhá léta o ně nikdo nepečoval, a tak jsou některé v žalostném stavu, či úplně vymizely. Rozhodli jsme se proto, že uděláme něco pro ozdravení starých stromů a také vysázíme stromy nové. S pomocí pana Alexandra Kubáčka z územního sdružení Českého zahrádkářského svazu v Horšovském Týně a pana Jana Turečka žáci oboru zemědělec - farmář provedli jarní ozdravný řez starých jabloní, pak vybrali vhodné odrůdy jabloní, hrušní, třešní a švestek. Následně v tomto roce s pomocí zku-



šeného zahrádkáře vysadili 35 nových ovocných stromků, které se krásně ujaly a doufáme, že porostou a budou plodit k naší radosti. Vedle nové výsadby ještě pan Kubáček učil farmáře, jak se stromy roubují. Z těchto činností bychom rádi udělali každoroční jarní tradici. Chceme do horšovské obory vrátit ovocné stromy v počtu, který tam byl před lety. Učíme naše žáky chovat se k přírodě odpovědně, učíme je udržovat tradice a čerpat z moudrosti našich předků. A když se urodí, budou moci třeba hosté v naší cukrárně ochutnat štrůdl z horšovských jablek,“ dodala závěrem paní ředitelka.

Autor: Jaroslav Čedík

Z FLORBALU OSLAVA DVACETI LET KLUBU

Jak jsme avizovali v minulém Zpravodaji, je letošní rok pro náš klub důležitý. Přežili jsme s těžkostmi minulé dva roky, o to s větší námahou jsme se vrhli do roku letošního. Roku, který je pro Go-Go rokem jubilejním: dvacet let v životě spolku, který před řadou let vznikl vlastně náhodou. Parta kamarádů si chodila vcelku pravidelně zakopat a svoje těla ve formě udržovat. Jednoho dne ale jeden z nich přišel s tím, že se někde po okolí (a já si nepamatuji, kde to přesně bylo) hraje nový sport podobný hokeji, jenom v hale a bez bruslí. I sehnali si vybavení a po prostudování několika tehdy dostupných informací začali pomalu pronikat do tajů pro ně nového sportu. Koupili první brankářské vybavení, které mimochodem s číslem 99 je dodnes v majetku klubu. Sehnali florbalový hokej. I sehnali si vybavení a po prostudování několika tehdy dostupných informací začali pomalu pronikat do tajů pro ně nového sportu. Koupili první brankářské vybavení, které mimochodem s číslem 99 je dodnes v majetku klubu. Sehnali florbalový hokej.

Jméno vlastně vzniklo také náhodou. Snad je to pověst nebo pravda... Jak že se budou jmenovat? Protože by to byla reklama, nemohu napsat, v které hospodě se tehdy po tréninku debatovalo. Název Horšovský Týn, ale co k tomu. V televizi běžel ten osudný večer film „Čtyři vraždy stačí, drahoušku“ a scény s panem Gogo daly vzniknout jménu klubu.

I první dresy klubu si parta kamarádů koupila tak nějak nezvykle. Bílá trička s nápisem Go-Go, jménem oné hospůdky a číslem si pořídili ze startovního, které jim účastníci zaplatili na prvním ročníku Go-Go Cupu. Několik se jich ještě dochovalo.

Ale zpět k oslavě. Ráno, 4.6. jsme pořádali turnaj pro nejmladší děti – přípravku a elévy, kam jsme pozvali kamarády z Domažlic a Kdyně. My jsme postavili dva týmy, Domažlice také a Kdyně jeden. Celkem se tedy odehrála hromada zápasů. Pro naše kluky a holky, mezi kterými je řada nováčků, to byla zkouška ohněm. První tým, kde nastoupila zkušená trojka doplněná o nováčky a gólmána, statečně bojovala a nakonec zakončila den na druhém místě, kdy při rovnosti bodů mezi námi, Kdyní a druhým týmem Domažlic rozhodovalo skóre. Základ našeho druhého týmu tvořila trojka holek doplněná o nováčky. Ti sice nezískali ani bod, ale snažili se a musíme je pochválit. Byla to pro ně zkušenost k nezaplacení.

Týmy se seřadily v pořadí Domažlice 1, Horšovský Týn 1, Kdyně, Domažlice 2 a Horšovský Týn 2. Gratulujeme všem účastníkům a chválíme za bojovnost a předvedenou hru. Důležité to bylo také pro trenéra kdyňských, který se rozhodl ukončit kariéru rozhodčího a u nás si odpískal nejspíš poslední zápas.

Večer jsme pořádali oslavu pro starší děti a dospělé. V sále MKZ Horšovský Týn jsme připravili občerstvení, hudbu, a hlavně také

ze sportu

řadu vzpomínek. Našli jsme hromadu fotek a účastníci u nich zavzpomínali na doby minulé. A protože o takovýchto akcích se detaily nefikají, můžeme jen říct, že se akce vydařila, potkali se kamarádi, zavzpomínali si.

Na večerní oslavu jsme pozvali i zástupce města, jmenovitě pana Holečka, který nás navštívil. Poděkovali jsme městu Horšovský Týn za podporu naší činnosti v dlouhodobém horizontu, jelikož bez finanční podpory bychom nemohli fungovat, nebo by příspěvky hrazené členy musely být mnohem vyšší, a tak ne pro všechny přijatelné. Ještě jednou děkujeme za podporu a věříme, že budeme i nadále reprezentovat město a vychovávat děti v oblasti sportu a pozitivního vztahu k němu.

Je nutno ještě poděkovat městskému kulturnímu zařízení za zapůjčení prostor k večerní oslavě. Děkujeme.



TURNAJ ELÉVŮ TOUŽIM II. 6. 2022

Byli jsme pozváni na turnaj Elévů do Toužimi, kde jsme poměřili svoje síly s Aší, Sokolovem a dvěma domácími týmy. Odehráli jsme celkem 4 zápasy, kde jsme hlavně zkoušeli sestavu na nadcházející turnaj v Dobrušce a poprvé postavili do brány nováčky. Vyzkoušeli jsme několik kombinací sestavy. Po vyrovnaných zápasech, kde o výsledcích rozhodovala nezkušenost nováčků, jsme i s dvěma předškoláčky skončili na pátém místě. Nováčky nás velmi překvapili, zabojovali a ukázali, že pokud mají na hřišti vedle sebe zkušenější kluky, tak se neztratí. Brankáři zachytili. Naopak starý harcovník není poslední dobou ve formě a neprodává to, co umí. Přivezli jsme si tedy hromadu zkušeností, několik sladkostí, pamětní pohárek za účast na turnaji a naši předškoláci i malého plyšového

Iva, maskota pořádajícího týmu Toužimi. Musíme poděkovat Toužimi za pozvání, stejně tak jako několika rodičům, kteří nám pomohli s dopravou.

Velmi nepřijemným překvapením byly branky, které bohužel budou pro příští sezónu nutností pro mladší děti. Jsou menší a pokud má tým „narostlého“ brankáře, tak se mu skoro nedá dát gól. Navíc se budou moci děti při přechodu do starších kategorií přeučovat – to bude pro brankáře oříšek....

A teď už jenom trénovat, abychom začátkem července uspěli na turnaji v Dobrušce, odkud přivezeme zprávy do srpnového Zpravodaje.

Petr Fekiač

AKTIV SPORT INFORMUJE: DVA NAŠI ZÁSTUPCI NA MISTROVSTVÍ ČR V PRVNÍ DESÍTCE

Skvělé vystoupení mají za sebou dva naši zástupci, kteří se nominovali na Mistrovství České republiky ve vícebojích mladšího žactva. Miroslav Man a Pavel Svojanovský poprvé reprezentovali naše barvy na takto velké akci. V konkurenci dvaceti nejlepších závodníků z celé České republiky si vedli nad očekávání úspěšně. Míra Man měl svůj den a sbíral jeden osobní rekord za druhým. Zlepšil se na 60m př., v dálce, hodu míčkem, na 60m a i na závěrečné osmistovce. Celkový součet 2283 bodů znamenal šesté místo. Pavel Svojanovský bojoval do poslední disciplíny rovněž o nejlepší šestku, nakonec ho trochu zradilo zdraví a bolavé koleno mu nedovolilo při závěrečné osmistovce bojovat o lepší umístění. Nakonec tedy obsadil desáté místo s výkonem 2183 bodů. Pro kluky to byl první atletický vrchol sezóny. Ten druhý je čeká poslední červnové dny v Olomouci, kde budou reprezentovat Plzeňský kraj na Letní olympiádě dětí a mládeže.

OBLASTNÍ MISTROVSTVÍ VE VÍCEBOJÍCH MLADŠÍHO ŽACTVA

Aby se naši borci kvalifikovali na takovouto akci, museli napřed prokázat svoji výkonnost. Nominačním závodem pro ně bylo Oblastní mistrovství v pětiboji v Plzni. Zde se dařilo Pavlu Svojanovskému, který vyhrál a zapsal 2327 bodů. Zařadil se tak na 3. místo historických krajských tabulek. Miroslav Man byl druhý výkonem 2079 bodů. V dívkách unikla medaile Pavlině Vozárové jen o 21 bodů. Ziskem 2187 bodů skončila pátá. Těsně za první desítkou skončil jedenáctý Štěpán Petrásek (1596 bodů) a čtrnáctý Alfréd Krutina (1355 bodů). Mezi o rok mladšími závodníky skončil Daniel Čech šestý a Kateřina Dubová desátá.

OBLASTNÍ MISTROVSTVÍ JEDNOTLIVCŮ TŘÍ KRAJŮ

V jihočeském Písku jsme se zúčastnili OM tří krajů dorostu. Z jednoho z největších závodů sezóny si naši závodníci odvezli několik osobních rekordů a následná umístění:

7. místo Jakub Němec ve výšce 156cm

7. místo Jindřiška Langová v disku – 25,30m

12. místo Alexandra Hrachová v oštěpu – 22,63m

25. místo Františka Milfortová na 200m – 30,04s



STŘÍBRO SE AKTIV SPORTU POZLATILO

12. 6. se osm našich reprezentantů zúčastnilo krajského běžeckého poháru ve Stříbře. Ve velice zdatné konkurenci patnácti i více závodníků v jedné kategorii naši reprezentanti uspěli na výbornou a odnesli si hned čtyři vítězství. V kategorii U11 si doběhl pro vítězství Adam Soukup, v kategorii U9 Gabriela Fajtová a ovládli jsme obě kategorie U7, kde zvítězili poprvé v poháru Adam Rubáš a Kateřina Šilhánková.

Do bodované desítky se vešli dále i Dorota Wagnerová, Magdaléna Šilhánková, Mikuláš Fajt.

2. KOLO OBLASTNÍHO MISTROVSTVÍ MLADŠÍHO ŽACTVA

Opět do Nýřan zajižděla naše družstva ke druhému kolu Oblastního mistrovství mladšího žactva skupiny B. Naši chlapi opět potvrdili dominanci v této skupině a s přehledem vyhráli i druhé kolo. Příjemně překvapila děvčata, která se umístila na druhém místě a zapojila se do boje o postup na zářijové finále.



ATLETICKÝ TROJBOJ PŘÍPRAVEK

V rámci domácí Gerresheimer horšovskotýnská atletická liga jsme v úterý 7. 6. uspořádali závody pro přípravky. Závodníci kategorie U11, U9 a U7 poměřili své síly v běhu na 60m, skoku dalekém a hodu kriketovým míčkem. Celkem startovalo 40 závodníků, pro které to byla příprava na závěrečný předprázdninový tradiční atletický víceboj, který se konal 29. 6. na našem stadionu.



VODÁCKÝ ODDÍL BRONZOVÉ UMÍSTĚNÍ V TRÓJI

V sobotu a neděli 14. a 15. května 2022 pokračovaly závody Českého poháru ve vodním slalomu již třetím a čtvrtým závodem na Vltavě v Praze-Troji.

Krásný slunečný víkend byl předzvěstí bouřlivých bojů o nomináční body do reprezentačních družstev vodního slalomu. Na start se postavilo cca 135 závodníků a bylo na co se dívat. Prvé dva závody nastínily adepty na reprezentační dres, ale v sobotu se vše řádně promíchalo. Nedělní závod pak byl opravdu zajímavý a přinesl jména reprezentačního týmu ve vodním slalomu dospělých.

Jana Matulková, odchovankyně vodáckého oddílu „7“ Horšovský Týn, která již závodí za Duklu Praha, se v sobotním závodě v kategorii kanoe ženy umístila na 3. místě. Ve finálové jízdě udržela nervy na uzdě, uspěla a obsadila medailovou pozici.

V neděli se Janě opět dařilo. Z kvalifikační jízdy postupovala na 4. místo a ve finále to opět bylo 3. místo za Martinou Satkovou a Terezou Fišerovou.

V nominačním hodnocení pro reprezentační tým dospělých v kategorii kanoe ženy to nic neznamena, ale ukazuje se, že Jana Matulková je zpět v závodním dění.

Jana Matulková letos startuje i v kategorii kajak ženy. Sobotní 32. místo nebylo nejlepší, ale v neděli si Jana spravila chuť a umístěním na 15. místě ukázala, že se dovede zařadit do elitní dvacítky závodnic v kategorii kajak ženy.

Za vodácký oddíl „7“ Horšovský Týn v Českém poháru vodního slalomu 2022 soutěží sestry Hojdovy – Eliška a Markéta v kategorii kajak ženy. Pro Markétu jsou to první starty v prestižních závodech Českého poháru. Umístění na 24. místě Markéty v sobotu je slušný výkon. V neděli to bylo 27. místo a pro Markétu jsou to velké souboje a porovnávání výkonnosti v republikovém zastoupení. Zkušenější Eliška se v sobotu příliš nedařilo a dojela na 34. místě. V neděli ukázala, že je sestrou Markéty umístěním na 29. místě v kategorii kajak ženy.

Závody Českého poháru ve vodním slalomu jako nejvyšší soutěži v republice ukazují, že Horšovský Týn má i v mladším věku dokonalé závodníky a konkurenčně schopné soupeře.

Za výkony závodníků stojí nejen trenéři, ale i finanční podpora města Horšovský Týn a Plzeňského kraje. Děkujeme, že nás podporujete.

KRAJSKÉ FINÁLE POHÁRU ROZHLASU

Školní týmy 6. a 7. ročníku reprezentovaly Horšovský Týn na krajském finále atletického Poháru rozhlasu základních škol. Nakonec z toho byla dvě sedmá místa.

AKTIV SPORT NEŽIJE JEN ATLETIKOU

V neděli 5. června jsme uspořádali pro rodiče a děti nezávodní cyklistický orientační výlet, když v okolí Horšovského Týna bylo vyznačeno sedmáct kontrolních bodů. Do terénu se vydalo přes 60 účastníků, kteří se snažili objet co nejvíce stanovišť. Ti nejlepší navštívili všechna stanoviště a na tachometru měli ujeto okolo čtyřiceti kilometrů. Nechyběla ani podpůrná stanoviště, jako zmrzlina v Křenovech. Celé odpoledne bylo zakončeno opékáním vuřtů a společným posezením.



NA RADBUZE V H. TÝNĚ TO OPĚT ŽILO

V sobotu 11. června 2022 vodácký oddíl „SEDMIČKA“ pořádal již 28. ročník Memoriálu Honzy Panušky. Po roce jsme se opět sešli. Na řece Radbuze pod mostem v Horšovském Týně si mohli všichni příchozí poměřit síly se soupeři, brankami, vodou a neúprosně běžícím časem. Nebo si to mohli zkusit jen tak, jestli to pádlo třeba i po letech dokáží ještě udržet v ruce. Pro leckoho to mohlo být jeho

„poprvé na vodě“ či poprvé v opravdové závodní lodi. Samozřejmě se v průběhu akce naskytla i příležitost jen tak posedět u řeky a setkat se se starými přáteli od vody nebo tam potkat úplně nové tváře. Také se dalo fandit těm, kteří zrovna závodili na trati. A nebylo jich málo. Na start se postavilo 101 posádek na kajacích, kánoích či padelboardu. K tomu je třeba ještě přidat 12 raftových týmů v rámci doprovodného závodu. Mezi závodníky bychom mimo jiné našli i juniorské naděje vodního slalomu z celé republiky, o kterých v budoucnu určitě uslyšíme.

Byla to nakonec opět pohodová akce, ve které nebyla nouze o kvalitní sportovní výkony. A naši borci se rozhodně neztratili!

Celkové výsledky a fotogalerii najdete na našich stránkách www.vo7.cz nebo na <https://www.facebook.com/vo7cz>

Ahoj Vodáci



HORŠOVSKOTÝNŠTÍ VODÁCI O SOBĚ DÁVAJÍ VĚDĚT

Zatímco v televizi jsme mohli sledovat klání reprezentačního družstva vodních slalomářů na Mistrovství Evropy v Liptovském Mikuláši, u nás v Českém Vrbném na Vltavě nedaleko Českých Budějovic se jely Národní kontrolní závody. Za Horšovský Týn startovaly sestry Eliška a Markéta Hojdovy v kategorii K1 ženy a v kategorii C1 muži jsme měli zastoupení v bratrech Denisovi a Samovi Wendlových.

Bylo se na co dívat. Souboje mezi cca 130 závodníky občas přinesly velké zvraty. Sobotní klání za větrného počasí vyneslo Markétě Hojdové pěkné 9. místo a starší Elišce 19. místo v kategorii K1 ženy. V chladnější neděli se Markéta Hojdová umístila na 14. místě a Elišce Hojdové to přineslo zlepšení na 18. místo v kategorii kajak ženy. Mužům se v kategorii C1 muži vedlo o poznání hůře. Denis obsadil 23. místo v sobotu a v neděli to bylo až 41. místo. Samuel Wendl v so-

SÉRIE NÁRODNÍCH KONTROLNÍCH ZÁVODŮ POKRAČUJE

Na břehu řeky Vltavy ve Veltrusích se o víkendu 4. a 5. června 2022 sjelo na 230 závodníků ve vodním slalomu. Slunečné počasí lákalo k vodě. Konaly se zde Národní kontrolní závody. Za Horšovský Týn nechyběly sestry Eliška a Markéta Hojdovy v kategorii K1 ženy a v kategorii C1 muži jsme měli zastoupení v bratrech Denisovi a Samovi Wendlových. Denis Wendl pak s Vítkem Pohankou závodil ještě v kategorii C2 muži.

V sobotu se Markétě Hojdové příliš nedařilo a klání jí přineslo 41. celkové místo a 12. místo jako dorostenka mladší. Starší Eliška se svým výkonem mohla být velmi spokojena, dosáhla na 10. celkové místo a 6. místo jako dorostenka starší v kategorii K1 ženy. V neděli se Markéta Hojdová umístila na krásném celkovém 7. místě a vystoupala na stupně vítězů jako druhá dorostenka mladší a Elišce Hojdové to přineslo zlepšení na celkové 6. místo a 4. místo v dorostu starším v kategorii K1 ženy. Obě sestry tak mohou být navýsost spokojené, protože i na výsledcích je vidět, že jsou sestry s nepatrnými odchylkami ve výkonu.

Mužům se v kategorii C1 muži dařilo podobně. Denis obsadil 15. celkové místo a 4. místo v kategorii U23 v sobotu a mohl být se svým



botu 35. místo a v neděli o poznání lepší 32. místo. Denis Wendl si správil chuť v kategorii C2 muži, kdy s Vítkem Pohankou tuto kategorii ovládli a byli první v sobotu i v neděli.

Závodů se účastnila i bývalá členka vodáckého oddílu „7“ Horšovský Týn Jana Matulková, nyní jezdící za oddíl Dukla Praha. Letos opět závodí v kategorii kanoje i kajak. A nevede si špatně. V sobotu v kanoji žen obsadila první místo a v neděli to bylo místo druhé. V kajaku v sobotu byla šestá a v neděli si polepšila na místo čtvrté. Že by chladnější počasí hnalo závodníky rychleji do cíle?

Dnešní závody ukázaly, že Horšovský Týn má dobrou liheň závodníků, a i když to není až tak velký oddíl, jeho svěřenci dávají stále o sobě vědět skvělými výsledky. Za to můžeme poděkovat především kvalitním trenérům, městu Horšovský Týn a Plzeňskému kraji, kteří tento sport finančně podporují.



výkonem spokojen. V neděli to bylo celkové 44. místo. Samuel Wendl v sobotu 35. celkové místo a 6. místo v kategorii U23 a v neděli celkové 37. místo. Denis Wendl si správil chuť v kategorii C2 muži, kdy s Vítkem Pohankou zajeli v sobotu 2. celkové místo a 1. místo v kategorii U23 a totéž zopakovali i v neděli.

Vědět o sobě dala i bývalá členka vodáckého oddílu „7“ Horšovský Týn Jana Matulková, nyní jezdící za oddíl Dukla Praha. V sobotu v kanoji žen obsadila 6. místo a v neděli to bylo 2. místo. V kajaku v sobotu dosáhla svým výkonem na 3. místo a v neděli to bylo celkové 10. místo.

Zajímavostí závodů byl start Jiřího Prskavce v kategorii C1 muži. Jiřího Prskavce známe především jako závodníka v kategorii K1 muži. Start v kategorii C1 muži pojal jako svou další výzvu. Závodit jej prostě baví v jakékoliv kategorii. Pro veltruské závody to bylo příjemné zpestření, když olympijský vítěz sedne do lodi jiného typu. Potlesk obecnosti si za svůj výkon vysloužil.

Dnešní závody opět prověřily zdatnost našich závodníků. Ukázaly, že Horšovský Týn má dobrou základnu a naši závodníci dávají o sobě vědět skvělými výsledky. Za to můžeme poděkovat především kvalitním trenérům. Městu Horšovský Týn a Plzeňskému kraji děkujeme za finanční podporu vodního slalomu v Horšovském Týně.

VODÁCI V HORŠOVSKÉM TÝNĚ VYCHOVÁVAJÍ OLYMPIONIKY

Na Hry X. letní olympiády dětí a mládeže 2022 v Olomouci pojedou Plzeňský kraj reprezentovat tři vodáci z Horšovského Týna. Rozhodlo se o tom na kvalifikačních závodech v Sušici. Čekají je zápolení v kategorii K1, C1 ve vodním slalomu i sjezdu. Takže je ve dnech 28. – 29. června čeká velice náročný program, během kterého každý závodník odjede 10 závodních jízd. Tak drzte Simoně Matkové, Matěji Kvasničkově a Vojtěchovi Táborskému palce!

SLALOMY V SUŠICI (21. – 22. května 2022)

Na slalomy v Sušici se těší snad všichni vodní slalomáři z Česka. Jako vždy se tato akce stala pohodovým závodem plným příjemných setkání na vodě i mimo ni. Jezdí se na řece Otavě nedaleko nádraží. Tamní nepříliš těžká peřej umožňuje startovat i úplným začátečníkům, ovšem pořadatelé na ní vykouzlí vždy zajímavé kombinace, které leckdy prověří i zkušenější závodníky. A právě pro ty zkušenější je to příležitost a nutnost jet bez chybičky s přesností na centimetry. Tady se každé zaváhání či nepřesnost nemilosrdně projeví ve výsledném čase; často se ztráta jediné vteřinky projeví propadem ve výsledcích o mnoho míst. A ti mladší a méně zkušenější? Většinou v cíli horlivě diskutují o tom, co se komu povedlo či nepovedlo. Samozřejmě bez ohledu na to, za jaký oddíl kdo z nich závodí. Nejvíce zapálené rozborů jízdy se samozřejmě vedou v kategorii těch nejmladších – předžáků. A protože závody v Sušici se pro letošní rok staly součástí jejich Českého poháru, byly tyto rozborů o dost živější.

I vodáci z Horšovského Týna vypravili velmi početnou, a nakonec velmi úspěšnou výpravu. Někteří vyzkoušeli i start v jiných kategoriích, než běžně jezdí. A i v nich prokázali svůj slalomářský um a dost často se podívali i na stupně vítězů. A protože tradiční součástí cen pro medailisty jsou v Sušici výtečné koláče, nesla se cestou domů v každém autě nádherná vůně pečiva. Ale hlavně - všichni si to opět parádně užili!



PŘEHLED VÝSLEDKŮ SLALOMŮ V SUŠICI:

Sobota 21. 5.			Neděle 22. 5.	
K1 muži:			V kategorii	Celkově
Matěj Kvasnička	13. žák starší	59.	17. žák starší	63.
Vojtěch Táborský	20. žák mladší	135.	24. žák mladší	135.
Pavel Vejvančický	31. žák starší	142.	29. žák starší	117.
Vladimír Bouda	33. žák starší	161.	24. žák starší	136.
Petr Vejvančický	8. předžák	163.	7. předžák	161.
Hynek Kouřil	39. žák starší	181.	37. žák starší	178.
Filip Cihlár	nestartoval		13. dorostenec mladší	105.
C1 ženy:			V kategorii	Celkově
Markéta Hojdová	2. dorostenka mladší	2.	1. dorostenka mladší	3.
Eliška Hojdová	2. dorostenka starší	4.	1. dorostenka starší	1.
C2 muži			nestartovali	
Vít Pohanka (Klatovy)	1. do 23 let	1.		
- Denis Wendl				
Tomáš Kliment	3. žáci starší	9.	3. žáci starší	8.
- Matěj Kvasnička				
Vladimír Bouda	5. žáci starší	19.	4. žáci starší	15.
- Hynek Kouřil				
C1 muži:			nestartovali	
Zdeněk Pivoňka	1. veterán mladší	4.	1. veterán mladší	7.
Denis Wendl	1. do 23 let	8.	1. do 23 let	5.
Daniel Kuneš	2. do 23 let	14.	2. do 23 let	14.
Samuel Wendl	3. do 23 let	19.	3. veterán mladší	22.
Miloslav Wendl	3. veterán mladší	24.	7. veterán	34.
Ladislav Hojda	8. veterán	34.	13. žák starší	42.
Matěj Kvasnička	14. žák starší	50.	11. žák starší	37.
Tomáš Kliment	12. žák starší	48.	15. žák starší	60.
Pavel Vejvančický	17. žák starší	65.	10. žák mladší	66.
Vojtěch Táborský	9. žák mladší	71.	17. žák starší	65.
Hynek Kouřil	20. žák starší	76.	18. žák starší	74.
Vladimír Bouda	21. žák starší	79.	2. předžák	69.
Petr Vejvančický	3. předžák	83.	10. veterán	53.
Pavel Vrba	nestartoval			
K1 ženy			nestartovali	
Markéta Hojdová	3. dorostenka mladší	4.	3. dorostenka mladší	4.
Eliška Hojdová	1. dorostenka starší	6.	1. dorostenka starší	5.
Simona Matková	13. žačka starší	79.	13. žačka starší	74.
Alexandra Vrbová	nestartovala		1. do 23 let	16.

Tohle vše bychom nedokázali bez finanční podpory z dotací města Horšovský Týn a Plzeňského kraje. Děkujeme, že nás podporujete a těšíme se na další závody.

Veliký dík patří i rodičům našich borců, kteří nám pomáhají s přepravou a zabezpečením celého závodního víkendu!

Ahoj vodáci



MAKI #36....BODUJE V QUADCROSSU

Pro letošní sezonu se naše bojovnice ve čtyřkolkách Maki #36 rozhodla zabodovat i v quadcrossu, což pro ní do nedávna byla španělská vesnice, jelikož se soustředila na vytrvalostní maratony. Maki na sobě hodně dře a vnitřně sama sebe cepuje k lepšímu a tudíž výsledky na sebe nenechali dlouho čekat a jelikož se technicky zase o kus posunula kupředu, začalo se jí dařit i v novém směru, a to v Německém šampionátu X-Sport, který je quadcross. Pro Maki vše jinak a mnoho nového, ale i tak se zhostila tří závodů, kdy 2. 4. 2022 ve městě Oranienbaum si vyjela krásné 1. místo, kdy její jízda byla absolutně bezkonkurenční. 16. 4. 2022 ve městě Ballensted po velkém boji se silnějšími stroji si vyjela krásné 2. místo a 4. 6. 2022 ve městě Apenburg po nehodě hned po startu, kde do ní v plné rychlosti najel soupeř a přirazil ji nohu k motoru a břicho na řídítka a ona se přesto nevzdala a jela dál, tak přes velké bolesti dojela na krásném 5. místě. Je to ohromná bojovnice a srdcařka, která se nikdy nevzdává a soupeřům zadarmo nic nenechá. Samozřejmě i letos se ještě věnujeme nadále i německému seriálu Endurance Masters, který je pro nás prioritou, kde Maki jakožto vytrvalostní jezdec bojuje, a byť to pro ni není lehké, jelikož soupeři jsou v její kategorii i o 2 roky starší, nevzdává to a jede ku předu i na krásných příčkách 2 x 2. místo a 5. místo.

Ještě jí toho letos čeká mnoho, například 25. 6. 2022 pojede Off-road maraton české republiky na trati Drmoul u Mariánských Lázní, kam se na ni můžete i přijít podívat a zafandit.

Takže držte palce a fanděte na dálku i naživo a těšme se spolu s Maki #36 dalším úspěchům, o kterých Vás budeme již brzy informovat.

Markéta Picková



mx Spaß



inzerce

**Realitní kancelář –
Týnské nemovitosti
s.r.o.**

se sídlem Nádražní
342, Horšovský Týn,
nabízí služby spojené
s prodejem či koupí
nemovitostí.
Finanční poradenství
zdarma.

Telefon: 736 202 120,
724 722 669

3P STAVBY

3P Horšovský Týn
STAVBY tel.: 603 86 86 51
e-mail: 3pstavby@seznam.cz

stavební práce
rekonstrukce
sádkokarton 
zateplování fasád včetně
panelových domů
okna: plast, dřevo, hliník
nízkoenergetické podkrovní

Čalounictví,

Semošice 32, tel: 737 939 378

čalounění, opravy nábytku, výroba a prodej matrací
dle přání, výroba taburetek (bobíků), prodej molitanu
www.calounictviblazkova.wz.cz

Inzerujte v našem Zpravodaji.

Rozměry a ceník na www.mkzht.cz

ZÁBAVNÝ
FOTOBOKS

Gravá fotobudka na
každou pořádnou akci!



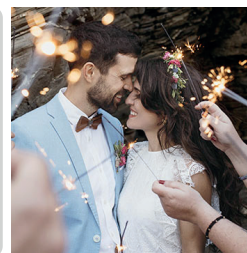
Součástí pronájmu jsou
i tématické rekvizity,
které můžeme dodat
na přání podle typu
a tématu vaší akce.

Rozdává radost na firemních večířkách, svatbách i plesích.

SVATEBNÍ BALÍČEK

- ✓ 3 hodiny pronájmu
- ✓ neomezený tisk fotografií
- ✓ satební rekvizity a fotopozadí
- ✓ fotokniha
- ✓ doprava
- ✓ obsluha

cena: 7 500,-
neomezený tisk



☎ 604 576 117 www.photobyjk.cz



PŘED

PO



- **ČIŠTĚNÍ A NÁTĚRY STŘECH**
- řemeslné práce ve výškách
- kácení a prořezy stromů
- práce z plošin
- revize OOPP

VÝŠKOVÉ PRÁCE DOMAŽLICE

+420 775 283 744 WWW.VERTICALSAFE.CZ

POZVÁNKA

Srdečně zveme spoluobčany Horšovského Týna
k posezení do restaurace ROUTE 26
dne **19. července 2022** od 18 hod.

**Přijďte s námi diskutovat
o budoucnosti našeho města.**

Za **ANO** a nezávislé Vás zve Ing. Václav Holý,
kandidát na starostu.

BÝT ČLENEM SHELL CLUBSMART SE VYPLATÍ

1 SHELL CLUBSMART BOD VYMĚNÍTE ZA SLEVOU:

2 Shell
V-Power
Kč/l

1 Shell
FuelSave
Kč/l



NEJSTE JEŠTĚ ČLENEM?
Stáhněte si aplikaci Shell a získejte
za registraci 200 bodů na slevu.



Akce platí od 6. 6. do 28. 8. 2022 na vybraných čerpacích stanicích Shell v České republice. Slevu může zákazník uplatnit pouze na celý objem natankovaného paliva, ne na část. Platí pro každý jednotlivý nákup do maximálního objemu 100 litrů. Na tyto transakce nejsou vydávány Shell ClubSmart body. Slevu není možné kombinovat s jinou akcí a nelze ji uplatnit při platbě palivovými kartami Shell, DKV, OMV, CCS, Benzina a EuroOil. Více na www.shell.cz.

GO WELL

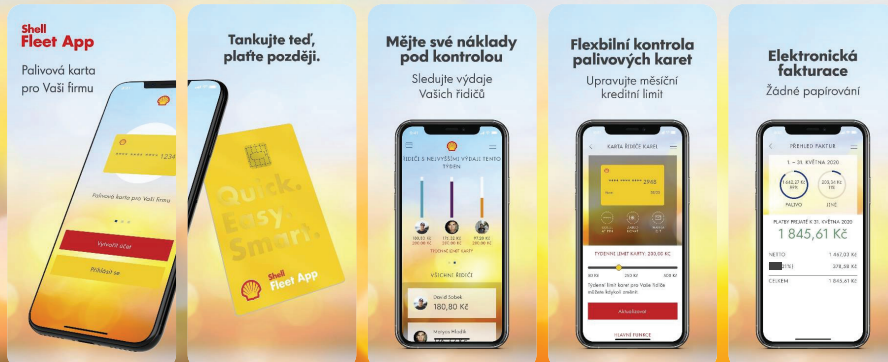


Shell Fleet App

Máte firmu do 10 vozidel, chcete výhodněji natankovat
a zjednodušit si účetnictví?

Stáhněte si aplikaci Shell Fleet App, objednejte palivové
karty Shell a spravujte vozový park efektivněji.

Získáte slevu na palivo, měsíční fakturaci bez platby předem,
a to vše bez zbytečného papírování.



SHELL FLEET SOLUTIONS TOGETHER ANYTHING IS POSSIBLE

VÝHODY PRO ZÁKAZNÍKA

Dostupnost

Nemusí kontaktovat obchodníka, schválení do
hodiny

Jednoduchost

Jedna aplikace, vždy po ruce.

Přehlednost

Vše na jednom místě: registrace, objednávka
karty, limity, blokování, sestavy, faktury.

ÚVĚR BEZ ZAJIŠTĚNÍ

Měsíční úvěrový limit
60 000 Kč

SLEVA NA PALIVO*

Shell FuelSave 1,- Kč (benzín i diesel)
Shell V-Power 1,80 Kč
Faktura 1x měsíčně

SHELL CLUBSMART

Sběr bodů v rámci věrnostního programu

POPLATKY

0,- Kč jednorázový poplatek
0,- Kč měsíční poplatek za účet

restaurant ROUTE 26



Obědy
Večeře
Svatby
Oslavy
Catering

Restaurant Route 26 se nachází na konci města Horšovský Týn směr Plzeň.

📍 Parkoviště s velkou kapacitou pro osobní auta, kamiony i autobusy.

📍 Ve vnitřních prostorech pohodlně usadíme až 90 hostů, k dispozici je Vám i konferenční sál se stejnou kapacitou.

📍 Nechybí ani venkovní terasa a prostor vyhrazený pro kuřáky i dětské hřiště.



www.route26.cz ☎ 720 035 606 📱 route26



denní menu
obědy
večeře

Restaurace Pod Radnicí
Horšovský Týn

Otevřeno:
Po-Čt 11:00 - 22:00
Pá-So 11:00 - 24:00
Ne 11:00 - 21:00

email: podradnici@htyn.cz
tel: 775 369 800
web: podradnici.htyn.cz

NOVÉ PROSTORY (bezbariérové),
svatby, srazy, rodinné oslavy,
firemní akce, přátelská posezení

dům barev

vaši experti na barvy

- MÍCHACÍ CENTRUM
- PRODEJ OMÍTEK
- PRODEJ BAREV
- PRONÁJEM LEŠENÍ

PRODEJNA:

ul. K Terénu 96, 346 01 Horšovský Týn
mob.: 776 320 889



MILER - MALÍŘSTVÍ, spol. s r.o.

AXEL OPTIK

SUPER AKCE!

MĚŘENÍ ZRAKU

přímo na prodejnách

NAŠE POBOČKY:
 DOMAŽLICE - U pošty - Tel.: 777 999 913
 DOMAŽLICE - U Penny - Tel.: 777 999 916
 KDYNĚ - Náměstí 22 - Tel.: 777 999 918
 H. TÝN - Zdravotní středisko - Tel.: 739 757 556
 HOLÝŠOV - Sokolovská 447 - Tel.: 731 224 004
 STAŇKOV - náměstí T.G.M. - Tel.: 731 224 004

1+1

brýlová čočka ZDARMA

- platí pro vybrané typy multifokálních
čoček (při zakoupení obruby)



**SLEVA
50%**

**Internet a chytrá TV
od 265 Kč / měsíčně**

- Instalace zdarma!
- Rychlost až 1000 Mb/s

 www.u-n.cz

 **373 705 705**



OPERATIVNÍ LEASING PRO FIRMY A PODNIKATELE

CUPRA FORMENTOR



**OD 6 999 Kč
MĚSÍČNĚ BEZ DPH**



AKČNÍ
NABÍDKA



Autocentrum Jan Šmucler
Dvořákova 304, Horšovský Týn
Borská 59, Plzeň

smucler.cz

HORŠOVSKÝ TÝN
TOMAN
VODA TOPENÍ

TEL.: 607 60 90 74
 tovoht@seznam.cz
 www.tovoht.cz

- MONTÁŽ VODOINSTALAČNÍCH A TOPNÝCH SYSTÉMŮ
 - PRODEJ VODOINSTALAČNÍHO A TOPENÁŘSKÉHO MATERIÁLU.
 - PRODEJ, MONTÁŽ, ZÁRUČNÍ A POZÁRUČNÍ SERVIS
 A REVIZE KOTLŮ NA TUHÁ PALIVA.

KOVARSON EkoScroll OPOP VIADRUS ATMOS

PRODEJ A MONTÁŽ TEPELNÝCH ČERPADEL **Regulus**
 PŮJČOVNA NÁŘADÍ

VYŘÍZENÍ KOTLÍKOVÉ DOTACE

Lenka Bauerová

jazyková ŠKOLA,
 překlady, tlumočení

606 213 058
 lenkabauerova.cz

**ZVEME VÁS
 NA SPECIALITU
 MĚSÍCE ČERVENCE**

**PEČENÁ VEPŘOVÁ
 ŽEBÍRKA SE TŘEMI
 DRUHY OMÁČEK
 A PEČIVO**

Hotel Gurmán, Nám. Republiky 2, 346 01 Horšovský Týn

KV ŠROT

- VÝKUP A PRODEJ
 KOVOVÉHO ODPADU
 - BAREVNÝCH KOVŮ

Horšovský Týn ☎ +420 702 078 624
 Holýšov ☎ +420 702 078 625
 Domažlice ☎ +420 731 056 055

Německá společnost SIGLOCH, která v Horšovském Týně podniká v oblasti skladování, balení a distribuce.



SIGLOCH

PŘIJMEME

Dispečer provozu - mzda - 20.000,-Kč + 20% prémie
 benefity - příspěvek na dopravu, stravovací paušál, 5 týdnů dovolené

Brigádníky - na nepravidelnou výpomoc při balení zboží,
 mzda - 100,-Kč/hod.

Řidiče VZV – elektrické plošinové, čelní, Retrak, mzda – až 30.000 Kč,
 benefity - příspěvek na dopravu, stravovací paušál, 5 týdnů dovolená

Sigloch Distribution k.s., Průmyslová 290, 346 01 Horšovský Týn, tel. kontakt: 373 738 812, info@sigloch.cz